

S'Arenal de Mallorca

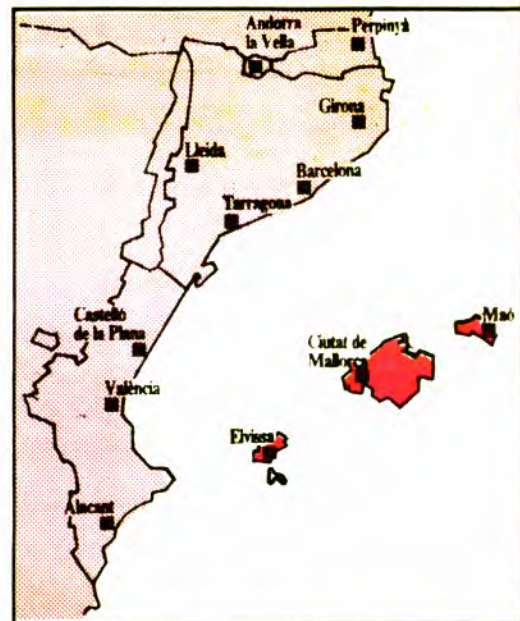


PUBLICACIÓ INDEPENDENT DE LES ILLES BALEARS

ANY XI. NÚMERO 240

1^{er} D'ABRIL DE 1992

PREU: 150 PTS



Bisbes catalans critiquen Pujol per renunciar als postulats independentistes

Els bisbes de les diòcesis de Tarragona, Vic i Solsona critiquen en el full parroquial del passat diumenge dia 22 de març la renúncia a la independència de Catalunya expressada pel president de la Generalitat, Jordi Pujol.

L'escrit diu que els nacionalistes "entre conformistes i autocomplacents, s'adormen en el present, renunciant a tot somni, a tota superació". Pujol, durant la campanya electoral afirma que "era necessari oblidar-se de tot somni independentis-

ta", fent referència als postulats d'ERC. L'editorial d'aquestes diòcesis també fa referència a les Bases de Manresa, de les quals ara es compleixen cent anys, i afirma "què la realitat continua essent dura, i obscur el futur, i preferim refugiar-nos entre nostàlgics i covards, en un passat mitificat pels records"; el full acaba dient que "volem agafar alè i la força que ens permeti aconseguir noves metes, i batre rècords, com faran ben prest el nostres atletes olímpics".

Un exemplar d'aquest periòdic serà regalat a cadascuna de les famílies de les barriades de Lluçmajor i Porreres. Si us ha agradat, trobareu una butlleta de subscripció a la segona plana. Enviau-nos-la.

Gabriel Canyelles: «Les Balears han estat obligades a anar a l'Expo»

El president del Govern Balear, Gabriel Canyelles, que dies passats anà a Sevilla per veure les obres del pavelló Balear a l'Expo, declarà que "les Balears hi han anat obligades", ja que es posà un solar per a cada comunitat autònoma i digueren "que si no hi anaven quedaria buit, per tant no ens ha quedat més remei que anar-hi". Segons Canyelles el Govern Central hauria d'haver instal·lat totes les comunitats autònomes dins un mateix pavelló, o si no "hauria d'haver-nos ajudat a tots per igual a l'hora de fer el pavelló, sense el cost tan alt que ens ha suposat".

Manifestà que el Pavelló Balear costarà 1 035 milions de pessetes, "quan, a la nostra comunitat, li costa molt haver de gastar 800 o 900 milions de pessetes en promoció turística, per aconseguir els set milions de visitants que vénen anualment".

Recordà que en el seu dia havia dit que preferia gastar tots aquests doblers en un hospital, ja que era molt més necessari que el prestigi que les Balears podrien guanyar allà.

El pavelló Balear, que en principi tenia un pressupost de 940 milions, ha passat a tenir-ne un de 1 035 milions actualment. El president es queixà de la poca participació de l'empresariat illenc, ja que "ha estat molt menor de la que s'esperava", i també es

queixà que la contribució major d'aquests ha estat l'adquisició de les vitrines que mostraran els productes i els atractius de les illes.

Els portaveus empresarials han desmentit les crítiques de Canyelles, en què els deia que no havien complert amb els compromisos fixats quan es decidí anar a l'Expo, ja que ells --CAEB i PIMEM-- es comprometeren tan sols a recollir les aportacions entre els seus afiliats, i no es varen comprometre a aportar cap quantitat econòmica.

El president Canyelles assegurà que les obres finalitzaran, com estava previst, el 31 de març.



El passat dia 18 de març va tenir lloc al local social de la tercera edat del Coll d'en Rabassa el dinar i l'entrega de trofeus del torneig de truc que patrocinat per SA NOSTRA organitzaren els associats mallorquins. Durant tot el mes passat, quinze parelles havien jugat, quedant guanyadors la parella formada per Miquel Salom i Jordi Pisà, seguits per Nadal Ferragut i Francesc Siquier; els tercers foren en Bernat Thomàs i en Rafel Jaume.

En Miquel Massot, delegat de SA NOSTRA al Coll d'en Rabassa, féu entrega de les copes als guanyadors i de plaques a tots els participants.



Mustang
Ranch

SALONS: Venècia, La Maestranza, Brasil, Apol·lo, Mallorca.

SUITES: Medieval del Rei Artur, Romana, Show Room, Àfrica Virgen, Thailandesa, Canadà, Sado Torquemada.

Obert de 16 a 5 matinalada

Capità Fuster Rossinyol, 21
(Amanecer)

Tels. 20 81 13 - 75 76 96
PALMA

UNA BUNYOLERIA ha estat oberta a la carretera Militar, just devora la Plaça del Nins de s'Arenal. Ara, la gent de s'Arenal i comarca no haurem d'esperar que siguin les Verges per anar a comprar bunyols com era el costum, hi podrem anar qualsevol dia que en tinguem ganes. ¿I que no és guapo això?

EN JOAN OLLER, de Lluçmajor, ha restaurat el Moli d'en Dragó que està prop de l'institut. Ha picat el referit que tapava les voltes, ha tapat els quatre forats i l'ha deixat fet una virgueria. Ara està fent gestions a la conselleria de Cultura per mirar d'aconseguir una subvenció per posar les aspes al moli. Als dos reservats i a les dues sales grans d'aquest moli —convertit en pizzeria— cada dia i sobretot els caps de setmana s'umpl de gent que hi va a menjar i beure.

EN MACIA MANERA de Montuiri, presoner dels espanyols a una presó de Lleida, ben prest serà per aquí. Això ens va dir l'altre dia son pare, a qui trobarem amb els seus amics dins un cafè de Montuiri. El director de la presó li havia escrit demanant-li uns documents necessaris per alliberar aquest patriota montuiri.

NA JOANA M. BONET I CAMPS, subscriptora des de fa temps d'aquest periòdic, va inaugurar el passat dia 24 una exposició de pintura a la sala d'exposicions de la Banca March. L'acte d'inauguració va anar a càrrec de l'acadèmic Josep Mascaró Passarius, seguit de l'actuació de la soprano Marjorie Clarke acompanyada al piano per David Mohedano.

No hi varem voler anar, perquè ho sospitàvem, i va ser vera: els espanyols varen obligar al batle de Lluçmajor a parlar en espanyol a la reunió que tingueren el batle de Ciutat i el de Lluçmajor amb les entitats arenaleres al restaurant Alborada la setmana passada. No hi anàrem perquè coneixem les persones que dirigeixen la majoria d'entitats arenaleres i la seva estimació cap a tot allò que ens ve d'Espanya, els xoriços inclosos.

Els qui ho tenen clar són els ferriolers: allà tot deu parla català. Fins i tot en Toni Leon, un dels organitzadors de la Fira Agrícola i Ramadera de Son Ferriol, va parlar en català a la presentació de la mateixa. I moltes mamballes que li vàrem fer.

Antonio Alemany té la pell més dura que l'asfalt i té més morro que el Morro de sa Vaca de sa Calobra. Ara ha dit que la conselleria d'Indústria i Comerç va posar prop d'un milió i mig de publicitat a S'ARENAL durant el període pre-electoral i electoral de les passades eleccions. Una vegada més tot això és fals. Durant l'any 1991, aquesta conselleria va posar un anunci regularment a S'ARENAL

Xafarderies

l'import del qual durant tot l'any va pujar a 1 360 000 ptes. Per tant, Alemany menteix per partida doble: primer quan infla la quantitat i segon quan redueix el cicle d'un any a un període pre-electoral i electoral. La redacció de S'ARENAL està treballant en un dossier sobre la ublicitat institucional del Govern Balear a El Dia 16 que publicarem ben aviat. Ara ja podem avançar una sèrie de coses, com per exemple que la publicitat de la mateixa conselleria a El Dia 16 durant 1991 va ésser de 2 864 950 ptes. La Llei de Normalització Lingüística obliga a les institucions mallorquines a donar suport a la premsa en català. S'ARENAL tenia un anunci regular del Govern Balear, en concret de la conselleria d'Indústria, en canvi la premsa en foraster com El Dia 16 ha tingut i té infinitat d'anuncis de totes les conselleries. Heus ací algunes xifres més de l'any 1991 i El Dia 16: conselleria de Sanitat (primer semestre) 1 664 000 ptes; conselleria d'Agricultura (segon semestre) 930 720 ptes; etc, etc. Antonio! Ja t'ho hem dit i ara t'ho tornarem repetir: ets un puta mentider de baixa estofa!

I continuant amb el puput de cresta molla. Aquest pocavergonya acostuma a insultar S'ARENAL amb l'adjectiu de nazi. Però, ¿qui és ell per parlar de nazisme? L'any 1984 va escriure un article en què defensava l'expedició de la División Azul que va anar a Rússia per donar suport a les tropes d'Adolf Hitler. L'article es titulava "El gesto que esperaba del Rey" i va sortir publicat dia 16 de maig a El Dia. Au idò, ¿com s'atreveix aquest alcavot amb precedents pronazis a insultar-nos? Alemany està brut de merda i fa una pudor que s'acuba. L'any passat, Juan Negreira va publicar un llibre sobre la División Azul on es diu que el pare de n'Alemany, José Alemany Vich, va morir d'un tros de metralla i va ser enterrat a Nikolskoje. L'ase va dir al por orellut! Son pare va ser un "mercenari" que va lluitar amb els nazis d'Adolf Hitler l'any 1943. Ell en persona, l'any 1984, encara va defensar la División Azul, ¿com s'atreveix Alemany a dir-nos nazis a nosaltres? ¿Qu en ens agafa per estúpids o què?

El Parlament de les illes Balears, amb el suport del PP i del PSOE, acceptà el Pacte Autòmic que acordaren a Madrid ambdós partits. Aquest pacte suposa una baixada de calçons d'aquests dos partits davant el desig del nostre poble de tenir totes les competències que ens pertoqueu sense deixar passar més temps de forma inútil. Ara són els altres els que diuen el que és bo per al nostre poble, i com si fóssim nins petits ells ens donaran quan i com vulguin allò que ens pertoca. Magre paper fan aquests senyors si ells són els que han de defensar els nostres interessos, ja que es conformen a fer d'escolanets de segona.

D'aquesta manera tan vil·lingüe s'han escrit una vintena d'indicadors dins la ciutat de Lluçmajor. El Senyor



Montserrat, regidor de Cultura de l'ajuntament llucmajorer, ens ha manifestat que no està d'acord amb l'emplaçament d'alguns indicadors i molt manco amb aquest vil·lingüisme. Si es tractàs d'una paraula comprensible per als castellans, hi estaria d'acord que es posàs en dues llengües, però en aquest cas és més que ridícul, ens comentà el regidor.

El president Canyelles està descontent amb els empresaris illencs, concretament amb CAEB i PIMEM, per les escasses aportacions econòmiques que han fet per al Pavelló Balear de l'Expo. Per ventura seria un bon moment perquè el president anàs a demanar les aportacions al Corte Inglés, Alcampo, Pryca, Continente, o a Galerías Preciados.

"El Govern ignora 'con señorío' les paraules del general Güil", aquestes paraules són del conseller Gilet, després dels insults d'un general espanyol al nostre Govern. Senyor Gilet, vos provau d'insultar el Govern espanyol, o l'exèrcit, a veure si ells són tan senyors com vos. El que passa és que amb postures com la vostra només afavorireu que hi hagi més insults cap al nostre poble, ja que davant la manca de qualsevol reacció encoratjau personatges con el general amb fòbies cap a tot el que són les nostres senyes d'identitat.

El conseller de Sanitat, Gabriel Oliver, afirmà que proposarà a l'Insalud la gestió privada dels hospitals d'Inca i Manacor. Més li valdria al conseller exigir d'un pic i per sempre totes les competències en sanitat, ja que parlar de transferir la gestió d'aquests hospitals, quan encara no hi ha ni els fonaments del de Manacor, i el d'Inca ni se sap si es farà, està fora de lloc. A Madrid els importa un rave si tenim hospitals o no, els importa un rave si la gent es mor damunt la carretera quan els duen cap a Son Dureta; ja hauríeu de saber que l'únic que els importa és recaptar tots els impostos i res més.

Com era d'esperar, les eleccions al Principat de Catalunya han suposat un espectacular creixement de les forces nacionalistes en detriment del conjunt de les forces espanyolistes. CiU ha revalidat i ampliat la majoria que tenia i ERC ha crescut espectacularment. El vent independentista s'està convertint en un fibló indeturable, les passes cap a l'alliberament nacional són de cada pic més grosses, a pesar dels bastons a les rodes que estan posant els espanyolistes, i només hi ha una fita: la independència.

Toldos



Carrer de Manacor, 121 C.
Tel.: 27 85 18.
07007 Palma de Mallorca

S'ARENAL DE MALLORCA. Publicació independent de les Illes Balears. Edició i direcció: Mateu Joan i Florit. Redactor en cap: Gracià Sánchez i Font. Col·laboradors: Jaume Sastre, Bernat Joan i Marí, Mateu Sastre, Climent Garau i Salvà.

Depòsit legal PM 473-80. Impressió: Hora Nova S.A. Publicitat i subscipcions: camí de les Pedreres, 30. Apt. de Correus, 124. 07600 - s'Arenal. Tel. 265005. Fax: 269941.

Carta oberta a n'Aina Moll

Som un feel seguidor de la secció "Línia Directa", que surt periòdicament a la premsa local i en la qual, juntament amb en Joan Albert Villaverde, demostres els teus bons coneixements en matèria lingüística. Es raonament encertat sol presidir les vostres intervencions, però hi ha alguna pic en què no puc dir igual i me referesc ara en concret a l'article de dia 17 de febrer del 1992, publicat en el "Diario de Mallorca", sobre els Països Catalans, en el qual te deixes dur més aviat per impulsos viscereals, an es meu entendre.

A s'escrit presentes s'independentisme català com a extrem contrari an es feixisme centralista espanyol; qualifiqués es primer de subversiu, d'ideologia política perillosa, de bubota en mans de petits grups radicals, de manipulació, d'aberració i d'altres coses. Si tot això venia d'un "gonella" de moda encara se podria passar per alt, però ve ni més ni manco de qui dirigeix la Campanya de normalització Lingüística a les illes i és hereva, en més d'un sentit, d'en Francesc de Borja Moll, qui, en paraules d'en Josep Maria Llompart, fou "un home providencial, qui, en una època molt difícil, no perdé mai el somriure", referint-se a la seva tasca durant el franquisme. Això te confereix una certa autoritat damunt la gent de bona fe, dins una situació no tan difícil com s'anterior però tampoc tan fàcil, i, com a independentista, me sent obligat a dir alguna cosa davant allò que consider una calúmnia.

De fet, allò que promovia ton pare ja era radical i subversiu dins el context en què ho feia, i es teu concepte de normalització és simplement impensable per radical a l'actual i ultracentralista --i "democràtic" i europeu!-- estat francès, qui té el domini d'una part de Catalunya, es Rosselló, que deus conèixer. Ja veus què relativa pot ser la radicalitat.

Si els independentistes no mos contentàvem per a Catalunya / Països Catalans / Terres de llengua catalana (se tatxi allò que no interessi), sinó que propugnàvem la conquesta de les terres castellanes per incorporar-les a una gran comunitat catalana, amb la consegüent imposició dels catalàns als seus habitants, si preteníem que els castellans residents a la seva terra sofrissin una agressió i humiliació com les que els catalans hem patides i seguim patint, aleshores sí que seríem a l'extrem contrari dels actuals feixistes castellanistes de l'"Espanya Una". Seria irracional que els habitants de Madrid, Toledo o Valladolid estassin simplement obligats a conèixer els català, així

com que també l'haguessin de conèixer es de París, però és igualment irracional i injust que es de Palma, Barcelona o València hagin de conèixer obligatòriament i a la pràctica també usar es castellà i es de Perpinyà es francès.

És cert que hi pot haver independentistes violents i venjatiu amb sos immigrants, però la majoria no ho som, simplement perquè la idea independentista no ho és i és injust que se mos afiqui dins es mateix sac que els altres, es qui volen fer desaparèixer es català. Però és clar, dins un context on es desequilibri s'ha fet llei, és lògic que es qui reclamam s'equilibri semblem uns desequilibrats.

La situació de l'idioma és la del poble qui el xerra, a dos llocs diferents se parlarà o no la mateixa llengua segons es grau d'interrelació entre es respectius habitants i si se rompen es vincles se romp la unitat lingüística, com és es cas de l'imperi romà, el qual, una vegada desfet, donà pas a la disgregació dels llatí, possiblement pes mateix motiu, es català s'ha anat distanciant de l'occità i es galleg des portuguès. Que a un àmbit geogràfic concret se xerri una llengua concreta vol dir que hi ha allà dins unes relacions igualment concretes que no se tenen amb sos de fora, una manera determinada d'entendre el món, uns usos i costums, unes tradicions, lleis i cultura específiques i, per tant, un espai polític determinat, que toca correspondre's amb un sentiment d'ètnia i de nació diferent i tot reclama, manifestament o latent, una sobirania diferent. Si català i castellà són llengües distintes és perquè es respectius pobles han duit una existència clarament independent i si ara a les nostres poblacions se sent sovint més castellà que català mentre que a Castella l'idioma local no ha sofrit cap minva és perquè hi ha hagut i segueix havent-hi un poder il·legítim, polític i militar, molt anterior an el franquisme, que ha imposat aquest estat de coses i hem de comprendre que una normalització lingüística és es resultat palpable d'una normalització nacional, és a dir, d'un alliberament nacional. Hem d'entendre que no mos toca tenir més en comú amb sos castellans que allò que hi tenen, per exemple, es portuguesos; és curiós veure com aquests darrers, qui ocupen la depressió de la mateixa meseta castellana fins a l'Atlàntic i tenen una llengua molt més semblant a la castellana que la nostra, puguin subsistir com a país independent i ningú ho discuteix, com també és de destacar la poca relació que tenim actualment amb Catalunya Nord i encara més

amb la immensa Occitània, es país de la petanca i es trobadors medievals, amb la qual per semblança de caràcter i de parlar (xerram quasi la mateixa llengua, encara que ells de manera molt més migrada), hauríem de tenir més lligams que no amb Castella, Euskadi o Canàries i ells també més amb nosaltres que no amb París, amb França, la qual els humilia des de fa segles.

Personalment, no record de ton pare cap atac a l'independentisme tan visceral com es teu i no sé què hi pretens ni a quins interessos respons, però no te veig en aquesta qüestió com a una digna hereva.

Joan Miró i Font

Punts de vista diferents

Un d'aquests dies passats tenc una trobada amb un bon amic, antic company de les lluites clandestines contra la dictadura franquista. No tenim els mateixos punts de vista ni polítics, ni religiosos, ni filosòfics; però això no impedeix que siguem amics. Parlem de S'ARENAL DE MALLORCA i del tema del "racisme". La seva amistosa repulsa, a alguns punts de vista expressats darrerament, em fa reflexionar i meditar.

Tot individu, sigui blanc, negre, groc; espanyol, foraster, català, anglès, americà, rus, etc, té dret a viure a on li doni la real gana i té dret al respecte a la seva persona.

Això ho tenc clar, com tenc clar que tot immigrant té el deure de respectar els costums i la

cultura del país o regió que l'acull.

Crec que, amb la qüestió del racisme, es fa molta demagogia barata. No estic d'acord amb els pobles híbrids, sense arrels, ni identitat definida. L'endogàmia no és bona --diuen--, ara, la institució familiar, a ca nostra i a l'època present, s'està debilitant degut a moltes unions mestisses. Homes i dones que s'han casat, o ajuntats, atrets per qualsevol capritxada però que procedeixen d'ambients culturals i sociofamiliars sovint antagònics.

Per tant sempre estimaré, defensaré i preferiré la sang i la raça dels Països Catalans.

Joan Antoni Estades de Montcaire i Bisbal

MAGATZEM D'OCASIÓ
Ca'n Cofre
COMPRA VENDA DE MOBLES I
OBJECTES USATS
Ronda de Migjorn, 88 - Tlf.: 12 03 33. LLUCMAJOR

Cabells
PERRUQUERIA UNISEX

Esperança Garcias
Pedro Nieto

Carrer Antoni Maura, 13 - B
Teléfono 66 17 46

07620 LLUCMAJOR (Mallorca)

EXPOCOCINA
MOBLES DE CUINA

DECORACIÓ *Mateo Palmer* PROJECTES

REIS CATÒLICS, 80. TELÉFON I FAX: 41 37 52 - 07007 CIUTAT DE MALLORCA

Es Mollet
Diumenges Tancat
PEIX I MARISC
A LA PLANXA
ES PORTITXOL - ES MOLINAR

Café Las Palmeras
GRUMEIG PER PESCA,
ENTREPANS, TAPES
C/. Capitá Ramonell Bolx, 2 - Tel. 27 10 33 - ES MOLINAR

ZARAU
Foto publicitària i industrial. Reportatge i foto estudi
Revelat en una hora i professional propi
C/. Cardenal Rossell, 38 - Tlf. 26 19 51 - 07007 COLL D'EN RABASSA

POLIFORMA esp. 50
DELEGACIÓ PORTES DINGEL
DISTRIBUIDOR OFICIAL FAGOR
(MOBILIARI DE CUINA I ELECTRODOMÈSTICS)
PORTES TALLAFOS DE FUSTA
PORTES BLINDADES
PORTES STANDARD
C/. CAPITÀ SALOM, 33 - TELS. 20 72 21 - 20 29 20 - 07004 CIUTAT
20 72 21
20 29 20

BAR-RESTAURANT
EL BIERZO
CUINA TÍPICA LLEONESA I PEIX FRESC
CAMÍ CAN PASTILLA, 102 TEL. 269754
CAN PASTILLA

PIANOS CA N'ELIES
PERE JOSEP GARCIES
LLOGUER - COMPRA - VENDA
NOUS I RESTAURATS
ÚNIC TALLER ESPECIALITZAT EN AFINACIÓ,
REPARACIÓ I RESTAURACIÓ DE PIANOS,
CLAVES I HARMONIUMS
Carrer Joan Maura Bisbe, 10 - Tel. 46 20 16

12 de març, dijous. – Juntament amb Joan Mir, he agafat l'avió de les sis del capvespre. Passades les set arribam al local d'ERC al carrer Villarroel. Pel camí hem vist les tanques publicitàries dels grans partits (veurem si després de diumenge són tan grans). Als ponts de les autopistes banderoles de Catalunya Lliure. La propaganda d'ERC és, relativament, modesta. A les vuit comença un miting a Sarrià. He de parlar el primer dels tres convidats. Els mallorquins ens sabem la lliçó de memòria (de "carretilla", vaja). El local està estibat. Fa un fred de mil dimonis (quin modisme més contradictori!). He acabat amb els versos de Pere Capellà i les mambelletes esclaten. A continuació parla Albert Bertrana (del comitè olímpic català) i es refereix a les empreses que són descapitalitzades, dia a dia, a Catalunya: espoliació, embargaments dissimulats per a salvar altres empreses en crisi madrilenyes... Acaba el torn d'intervencions Xavier Bosch, és el quart candidat per Barcelona i magnífic Secretari d'Organització. La seva intervenció és molt clara: la Independència de Catalunya és, més enllà d'un desig, una necessitat. Un joc d'ironies: el port de Barcelona pertany a... Madrid. Com l'aeroport, com la RENFE, la telefònica, etc. Els catalans estan pagant les autopistes tres vegades: paguen les espanyoles, les del Principat i, aquestes, dues vegades perquè són de peatge. Diferència entre ingressos a Espanya i serveis retornats: un bilió de dèficit (haurem d'afegir els noranta mil milions de les Balears) El públic participa. Frissam. A les deu comença un altre miting al Baix Llobregat, concretament a El Prat. Torn parlar en primer lloc, a continuació el cap de la Secció Local, i tanca l'acte Xavier Bosch. Moltes qüestions van adreçades a la situació de les Illes.

Divendres, 13 de març. – En el local d'ERC hi ha bon ambient. L'enquesta de confecció pròpia parla d'onze diputats però ningú no ho creu. Els optimistes es conformen amb vuit i esser la tercera força política. Però cada dia són moltíssimes les altes que arriben de tot el territori. A València es pot inaugurar en voler la Secció Local. La premsa estrangera fa un seguiment intensiu i especial de la campanya d'ERC. El video ha commocionat la població. La campanya fa esment del vot jove; els estudis d'opinió posteriors indiquen que el més gran creixement ve d'aquest sector. Els altres partits estan nerviosos. Iniciativa per Catalunya (amb la participació en campanya del menorquí Joan López Casesnoves) es manifesta contra les fronteres. El PSC ja desbarra: identifica l'independentisme amb racisme i amb violència. ERC presenta una querella criminal contra la batlessa socialista de Sta. Coloma, Manuela de Madre, perquè ha comparat la campanya d'ERC amb ETA. Fins i tot el candidat de Convergència i Unió, Jordi Pujol, afirma subtilment que l'independentisme pot alterar la convivència i l'ordre a Catalunya.

A la una del migdia, segons el programa, Angel Colom signarà exemplars del llibre República Catalana a la caseta de la Rambla. Josep Huguet critica, moderadament, que la campanya s'ha centrat massa sobre la figura de Colom. N'hi ha prou d'alçar el cap i llegir: Vota Ribó, Vota Pujol, Obiols President... La propaganda d'ERC, per a mi, és orgull de satisfacció: CAP A LA INDEPENDENCIA és més breu que el títol de la meua col·laboració a S'Arenal, En camí de l'alliberament nacional, però és idèntica. Les casetes dels altres partits (CiU, IC, PSC) no tenen parròquia. La d'ERC és un niu. Jaume Sureda de la UIB es passeja per allà. Diu que no veu res clar. La seva dona, afirma, votaria ERC. Troba que "els de S'Arenal" ens equivocam. Pensa que feim el joc a Canyelles. Acaba els seus dubtes afirmant que ell, allà, votaria Pujol.

Colom està rodejat de gent que passa per la Rambla. Quan em veu em diu que esperi i, si puc, dinarem plegats. Arriben periodistes francesos (de l'Independent) i uns altres del Canadà. La gent no permet de poder entrevistar Colom. Som davant un hotel de cinc estrelles, el Royal, i el cap de premsa del partit s'adreça al seu director. Cap problema. En un moment l'hotel posa a disposició de

Quadern de campanya

Colom la Sala de Premsa. Al luxós menjador hi ha un dinar important d'executius. Colom és saludat per tothom amb simpatia. S'agreeix el gest de l'hotel i anam a dinar. Som vuit. Un jove d'una trentena d'anys m'és desconegut. Després aclariré que es tracta de Francesc, un dels mossos d'esquadra que no han deixat sol Angel Colom ni un minut en tota la campanya (com és que no demaneu "mossos" a les Illes?). Josep Huguet parla del desafiament a partir del dilluns. Parlem de sindicalisme, de l'augment de la militància, de Mallorca, de les positives reaccions dels col·lectius policials...

Colom explica la gratificant experiència d'acudir als barris dels castellanoparlants. Tots els qui han afirmat que Colom expulsarà els immigrants de Catalunya, que baixarà les pensions dels jubilats no catalans, que obligarà a la separació dels matrimonis mixtos (sí, sí, això i més es va dir!) es troben que l'únic que no ha parlat d'immigració ni d'integració ha estat Colom, precisament. S'ha referit als nous catalans com elements imprescindibles per bastir l'Estat Català. A tots els mitings, en aquests sectors de població, Colom pregunta: és que Espanya us eximeix d'impostos a vosaltres? La independència és beneficiosa per tots. Una afirmació clàssica, en boca de Colom, introdueix una variable nova: Català és aquell qui viu, treballa i estima Catalunya i els catalans. No puc estar de pensar en l'afirmació de Santandreu: foraster és una actitud que s'exerceix. Les dues frases són complementàries. Especialment a Mallorca. "Foraster" és una actitud hostil a la terra i la gent que t'ha acollit. Quan ja els estimes, i actues consequentment, deixes d'esser-ho.

Just al davant del restaurant es confirma que Colom ha encertat. Un home d'una cinquantena d'anys, ben mudat amb corbata, arriba a la correguda on ens trobam:

– Señor Colom, Señor Colom! (tots ens giram una mica preocupats, en Francesc adopta una posició estratègica). Mire soy el Secretario del Colegio de Ingenieros Industriales. Quiero decirle que voy a votarle. Estoy encantado con su proyecto. Es el único que me ofrece alternativas claras.

Colom li agraeix les seves paraules. Quan ha marxat, faig notar a Colom que semblava un spot de TV. Ho tindrà en compte per altres campanyes. El vespre, al miting central, Ernest Benach, cap de llista per Tarragona, explicaria moltíssimes anècdotes similars. Cal evidenciar que Espanya és un mal negoci per tots els colonitzats. No hi ha excepcions per a ningú. El lloc d'origen no té cap significat. També és cert, en el cas de Mallorca, que són molts els qui, d'origen andalus, castellà, extremeny o gallec, hi viuen i treballen però no estimen. Són els de "estamos en España", "hablame en cristiano", els qui exerceixen de colonitzadors, els qui volen esser "forasters".

A les vuit al Palau de Montjuïc, hi ha el miting final. Em fan l'honor de seure al costat de Jordi Carbonell. Em pregunta per la situació a les Illes, us presentareu a les eleccions? Just a davant nostre hi ha Colom, Barrera, Carod-Rovira i Jordi Vera, el candidat d'ERC per Perpinyà on no hi ha hagut entesa possible amb els d'Unitat Catalana. Carbonell ja ho té clar: si no hi ha un pacte clar, ERC ha d'esser present també a tots els territoris. La seva més famosa cita ho anuncia: Nosaltres no podem permetre que la prudència ens faci traïdors.

Abans dels parlaments, l'Orquestra de Cambra Catalana ens ofereix un concert de qualitat. El director, Joan Pàmies, està en tot. Quan anuncia la peça de Xavier Turull Sis cants per a violí i orquestra, destaca la cinquena: una meravellosa –diu– tonada mallorquina. Malgrat la incorrecció, quan acaba la cinquena romp en aplaudiments.

Jordi Carbonell em diu a l'orella: és la més bonica de totes.

Els parlaments són emotius. Carod-Rovira es llueix des de la ironia, com sempre, i fa cucaveles amb els jocs de paraules. Tanca l'acte Angel Colom (No volem ser una regió d'Espanya...). Vaig a sopar amb el jove campaner Biel Huguet del Bloc d'Estudiants Independentistes que em parla del mestratge de Damià Pons. Al davant nostre Jaume Rodri, amic de Ben Bella i bon coneixedor de Franz Fanon, i Josep Maria Reguant cap de llista per Girona. A la meua esquerra, Jordi Vera m'explica la situació de les eleccions cantonals franceses i m'anuncia la victòria de la dreita francesa que ha incorporat la paraula Catalunya als seus cartells. Expressa el seu pessimisme respecte dels resultats, però destaca la bona implantació que està aconseguint ERC.

Dissabte, dia 14 de març. – El dia de reflexió ens retrobam amb Joan Mir (havia anat a fer mitings a La Granada i a Martorell) i dinam amb alguns alliberats del partit i amb Xavier Bosch. L'horabaixa vaig fins a la plaça de Sant Jaume on els familiars dels presos mantenen una vaga de fam.

Diumenge, dia 15 de març. – Barcelona bull de gent. Les notícies, però, apunten que pot augmentar en set o més punts l'abstenció (al final seran quatre). L'horabaixa em pos a la diposició de Joan Ridau, Cap de Premsa. Coincidim en algunes valoracions generals. Ha de fer la primera roda de premsa, a les vuit. A les nou, parlarà Xavier Bosch. A les deu, amb dades més oficials, Angel Colom acompanyat d'Heribert Barrera i Josep-Lluís Carod-Rovira. Antena-3 demana a Colom si ja ha acabat "l'anècdota" de dir que foragitarà la monarquia. Colom respon contundent: D'anècdota res, senyor meu, quan la majoria de la nostra ciutadania ho digui, els Borbons seran foragitats de Catalunya. El local, gairebé buit tot l'horabaixa, es va omplint de gent. En sortir les primeres notícies les emocions no permeten de controlar els salts d'alegria, els plors, els cants ni els crits. Ja som la tercera força política. Pujol ha obtingut la majoria absoluta. El PP creix molt poc. Les sucursals de González i d'Anguita, baixen. Catalunya Lliure ha obtingut un terç del vot de les europees.

La policia municipal de Barcelona tanca el carrer Villarroel perquè el carrer està copat per simpatitzants. Dos grups de castellers aixequen les seves torres humanes fins els balcons del local. La gralla no para de tocar. Surt Colom al balcó i demana: Sabeu el què hem fet avui? Ho sabeu? Es refereix a les felicitacions rebudes (destaca la dels Joves del PSM) i fa un esment molt especial a les Illes Balears (ni França, ni Espanya...). L'eufòria és difícil de descriure. Els manifestants es dirigeixen al Palau Roberts (on hi ha el centre de dades oficials). En el camí nombroses manifestacions de suport: senyeres al balcó, uns infants amb bengales, crits d'Independència... En passar per davant l'hotel Majestic, punt d'encontre dels Convergents, els manifestants són aplaudits pels seguidors de Pujol. Quan aquest surt al balcó es crida: Pujol President, Catalunya Independent. Quan el, de nou President, es refereix a l'augment d'ERC, els seus aplaudeixen. Ja al Palau Roberts, arriba, amb cara de pastes agres, Ribó. El públic crida: El somni, ara, s'ha fet realitat!

Dilluns, 16 de març. – De matinada, la discoteca Nick Abana acollia els simpatitzants d'ERC. N'hi ha de tot el territori: valencians, gironins, mallorquins... A les set del matí torna el meu avió (que no és meu perquè és espanyol). La cinta del contestador telefònic (de tres quarts d'hora) està plena (ho sento pels qui puguin haver-me deixat avisos posteriors que no s'hauran recollit). Felicitacions prou diverses es mesclen amb una quantitat important de sol·licituds d'afiliació que ens obliguen a satisfer les expectatives de caminar CAP A LA INDEPENDENCIA! Ja no és hora d'anar de berbes.

Bartomeu Mestre i Sureda
candidat d'ERC per Barcelona.

Mateu Montserrat i Pastor

«Nosaltres no tenim res a veure amb la senyalització que diu Travesia-Travessia»

En Mateu Montserrat i Pastor és el regidor de Cultura de l'Ajuntament de Lluçmajor. És un dels regidors amb més anys d'exercici de Mallorca, ja que ha fet quasi vint anys de regidor, i durant tot aquest temps de feina municipal ha estat dins el món de la cultura. A aquesta entrevista ens parla de la situació d'alguns problemes municipals.

- ¿Quants d'anys duis de regidor?

A finals de l'any 1966 vaig ser per primera vegada regidor de l'Ajuntament de Lluçmajor. Des d'aleshores he estat regidor de Cultura sempre que he ocupat un lloc dins l'equip de govern de l'ajuntament. També he estat primer tinent de batle, segon i tercer tinent de batle. Des del 1966 només he estat dues legislatures fora de l'ajuntament.

- ¿Deveu ser el regidor amb més anys d'estar dins l'ajuntament?

Bé, n'hi ha d'altres que també fa molts d'anys que hi són, però, si Déu ho vol, quan acabi aquesta legislatura farà vint anys que seré regidor.

- A les urbanitzacions de la zona de Badia no hi ha plaques als carrers, ¿per què?

Les plaques estan fetes quasi totes i es posaran prest.

- ¿Aquestes plaques seran en català?

Hi ha un reglament de normalització lingüística aprovat i una llei de normalització, i per complir el que diuen aquesta normativa les plaques seran en català.

- Ens han dit que hi ha certa oposició perquè es posin les plaques en català, ¿que és vera?

Fa un temps fèrem un estudi sociolingüístic de la població de Lluçmajor i els que no són catalanoparlants manifestaren el seu interès per aprendre'l; llavors un pas més en aquest sentit serà la retolació dels carrers en català. Nosaltres estam per la normalització però com diuen, poc a poc i bona lletra.

- Per dins Lluçmajor hem vist un rètol que diuen Travessia-Travesia, ¿que no trobau que fa un poc pardal posar aquesta doble retolació?

La instal·lació d'aquestes senyalitzacions no l'ha feta l'ajuntament, sinó que ha estat Obres Públiques, nosaltres no hi tenim res a veure. Pensam fer uns recursos perquè n'hi ha de mal instal·lades.

- ¿Creis que som tractats com una colònia fiscal d'Espanya?

Les regions sempre hem proveït econòmicament Madrid, però a l'hora d'invertir no han estat molt equitatius.

- ¿Us han insultat mai per parlar en català?

Si, de vegades he tingut problemes sobretot quan em dedicava a la docència, que m'exigien parlar sovint en català.

- ¿El Partit Popular a les Balears és el partit dels illencs?

Bé, el Partit Popular vol ser un partit d'àmbit estatal, però al mateix temps un partit regionalista que sigui capaç de recollir les aspiracions de cada autonomia.

- ¿La vostra coalició amb UM fa que sigueu un partit més sensible a la realitat d'aquí?

Crec que tant UM com el PP ens hem enriquit mútuament un de l'altre. Ells han aportat una cosa i nosaltres n'hem aportat una altra, i crec que això ha estat molt convenient per a tots dos, i vull que es mantingui per bé de les aspiracions del nostre poble.



Entrevista a Joan Puigserver

Joan Puigserver és el delegat d'Indústria i Esports de l'Ajuntament de Lluçmajor. Davant el fet que han començat els tràmits per a la construcció del polígon industrial a aquesta població hem parlat amb ell perquè ens en faci cinc cèntims.

- ¿Quants d'anys fa que estau dins l'ajuntament?

Vaig estar quatre anys amb UCD, després em vaig presentar amb UM i no vaig ser elegit, era quan governaren els socialistes; i ara m'he tornat a presentar amb el PP.

- ¿Per què no va anar bé el pacte PP-UM a Lluçmajor?

Vàrem considerar que en lloc de seguir el pacte com passava a tot Mallorca, ens haviem d'integrar al PP.

- ¿Com està el tema del polígon industrial de Lluçmajor?

Està en marxa, estam pendents de la firma amb l'empresa que s'encarregarà d'urbanitzar el polígon i de vendre els solars. Ara només hi ha els vials oberts. Crec que d'aquí a dos mesos hi haurà solars a la venda.

- ¿Quina classe d'indústries vendran a Lluçmajor?

Confiam que vingui gent de fora del terme ja que a Lluçmajor no tenim massa indústries.

- ¿I les empreses hostaleres?

Feim tot el que podem per reforçar el turisme.

- ¿També sou l'encarregat de l'esport?

El president de la comissió és el Sr. Ferrer Campuzano de s'Arenal; jo col·labor amb ell, sobretot en el que fa referència a les instal·lacions de Lluçmajor.

- ¿I com estan aquestes instal·lacions?

Estan bastant bé. Ara feim obres a dues piscines que confiam poder inaugurar el mes de maig. Una d'aquestes piscines serà coberta, però per ara estarà sense cobrir. També hi haurà local social i bar, tot devora de l'actual camp municipal.



- ¿Creis vós que viuríem millor essent independents d'Espanya?

Crec que el poble espanyol té una Constitució aprovada pels espanyols, i això s'ha de respectar. Jo no em sent menyspreat ni insultat per ser espanyol. Ara per ara no estam preparats per assumir la independència.

HOTELS! RESTAURANTS!

PER RENOVAR O REPOSAR QUALSEVOL
TIPUS DE LLENÇERIA DEMANAU
PRESSUPOSTS O VISITAU SES BOTIGUES DE'N

F. BELLINFANTE MORANTE

PLAÇA OLIVAR, 1 - TEL.: 72.34.05

P. MADRID, 11 - TEL.: 23.71.35

ARG. ASPAREC, 20 - TEL.: 27.91.66

P. MOLINA, 18 - TEL.: 29.28.61

TROBAREU SES MILLORS QUALITATS I

ES MILLORS PREUS EN:

LLENÇOLS - TOVALLOLES - FLASSADES

CATIFES - ESTOVALLES - TORCABOQUES

ETC. ETC.

No vos confongueu amb altres botigues de nom paregut

Llucmajor

Tres nous refugis
de caça al Terme

Set finques particulars integren la xarxa mallorquina de Refugis de Caça; es tracta de possessions i conjunts de terres de diferents propietaris, en els quals es prohibeix l'exercici de la caça. Quasi tots els propietaris coincideixen en la defensa de la natura, o bé estan cansats que les seves propietats siguin envaïdes pels caçadors.

Segons l'article de la llei de Caça vigent es defineixen els refugis de caça com a "terrenys de règim cinegètic especial on queda prohibit l'exercici de la caça", la seva creació pot ser promoguda per entitats privades de tipus científic i cultural; i l'autorització és competència de la conselleria d'Agricultura, prèvia petició del propietari i de l'entitat

promotora.

Tres dels set llocs on és prohibida la pràctica cinegètica es troben dins el terme de Llucmajor: Cal Sireno, Can Verdigo i el conjunt format per Son Mulet i Son Gabriela.

La gran pressió de les espècies cinegètiques ha propiciat la campanya empresa pel GOB l'any 1984 perquè els refugis de caça constituïssin una treva per la nostra maltractada fauna.

Tots els propietaris llucmajorers dels refugis de caça coincideixen a assenyalar que la pressió sobre les espècies animals, especialment les autòctones és excessiva, sobretot per part de certs caçadors que no respecten les normes de caça referents a les espècies protegides.

L'himne

Bona l'ha armada l'Honorable Senyora Maria-Antònia Munar Riutort, consellera de Cultura de la comunitat autònoma de les nostres illes Balears, amb la qüestió de l'himne oficial.

Si "Balanguera", si "Un senyor damunt un ruc", si "Roqueta", si un himne per cada illa, un per a les tres juntes.

Com era de preveure, el "nostre gran amic" --el senyor Puput-- ha ficat el nas en la polèmica.

Després de preguntar-se, amb intenció no gaire clara, si deixarem de ser mallorquins, menorquins i eivissencs per manca d'himne, si es farà trossos l'autonomia per la seva culpa; l'home de "seny" escriu, avui 11 de març, aquesta sentència: "Entonces dejémosnos de tonterías y dediquemos nuestros afanes a lo que de verdad importa y exoneremos a la consellera de Cultura por su preocupación por la ditiràmica

autonómica."

Tota la raó del món té aquest senyor. No s'enfonsarà el món per no tenir un himne la nostra comunitat autònoma. Un himne no és una qüestió que s'improvisa per decret o concurs. Un himne se sent, un himne surt del cor del poble que l'ha adoptat.

Jo tenc ben clar que no saltres --qui tenim consciència de catalanitat-- no sentim la "Marcha real", l'"Himno de Riego", o la "Marseillaise". Les respectam com a himnes de l'estat o d'un país veí; però el cant representatiu de la nostra Pàtria racial, cultural i lingüística és aquell que diu:

Catalunya triomfant,
tornarà ser lliure i forta
Endarrera aquesta gent
tan ufana, tan superba.

¿No agrada? Quina llàstima.

Joan Antoni Estades
de Montcaire i Bisbal

Som i serem gent
catalana

Senyor Director,

Als qui, xerrar per xerrar, us acusen, a vós i al vostre periòdic de racistes i xenòfobs amb totes les connotacions pejoratives d'aquestes dues paraules, crec que haurien de llegir l'article de Pere Oliver i Domenge, "Mallorca és catalana", on diu:

"Els desamors avui existents, són la fruita emmetzinada de la continuada desnacionalització, de la manca de consciència en les presents generacions, i com no responen a la ve-

ritat social car són violentadores de les lleis naturals, no s'hi arrelen, resten mancades de valor corrompent l'ambient del poble, no s'endinsen en l'ànima nacional per més que els dolgui als fariseus de la Pàtria que tenen a honor ésser bords".

Més clar aigua.
Així que som i serem
gent catalana, tant si es vol
com si no es vol.

Joan Antoni Estades
de Montcaire i Bisbal



Reportatges foto-vídeo - Fotos
d'estudi - Fotos carnet - Foto-
còpies - Marcs a mida - Plasti-
ficats - Revelats en una hora

C/ Cardenal Rossell, 60 - A - Tlf. 26 03 71 - Fax 26 03 71
07007 COLL D'EN RABASSA


CAMISETES
XANDALLS


PLAÇA 18
serigrafia



PLAÇA ESPANYA, 18
07620 LLUCMAJOR (MALLORCA)
TELÈFON 66 04 22

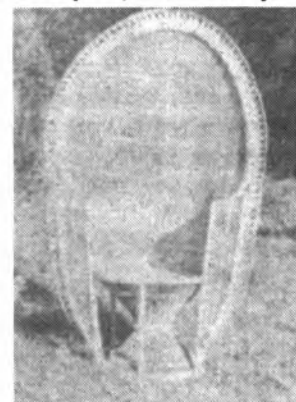


Bambú i Vimet
Mallorca

SÚPER OFERTA DURANT 15 DIES, PER INAUGURACIÓ NOVA EXPOSICIÓ

Carr. Campos s/n (davant el molí d'en Gaspar). Llucmajor

**RIFAM
UN SILLÓ
EMMANUELLE
CADA SETMANA**



Participi a aquesta rifa omplint aquesta bulleta i ho depositi a qualsevol de les nostres botigues:

Ctra. de Campos, s/n. LLUCMAJOR.

Poeta Guillem Colom, 8. PALMA.

Ca'n Fideu. Ctra. Palma-Manacor. ALGAIDA

NOM.....

CARRER..... POBLE.....

TLF..... DATA.....

La Impremta Moderna, 50 anys d'història

Lluçmajor de pinte en ample

El novembre del 1941 la Impremta Moderna era traslladada de Campos a Lluçmajor, al carrer de Sa Fira n. 10 i allà ha romàs 50 anys, ferma i incansable. Ha sobreviscut mentres anaven desapareixent una darrera l'altra quasi totes les indústries que s'havien iniciat els anys quaranta i per a les quals havia treballat la Impremta.

Era l'any 1934 quan el llucmajorer Jaume Mut (a) Pastera va decidir d'instal·lar una impremta a Campos i el novembre del 1941 la va traslladar a Lluçmajor. Era la Impremta Moderna, nom que es va conservar quan va ser adquirida per Miquel Barceló Tomàs l'any 1944.

Miquel Barceló Tomàs va treballar les Arts Gràfiques tota la vida, fins que es va jubilar fa sis anys, i per aquest motiu la impremta va passar en mans del seu fill Miquel Barceló Garcias.

Per tal de poder conèixer una mica la història d'aquests 50 anys de la Impremta Moderna hem demanat a Miquel Barceló Tomàs que ens l'explicàs.

-Com ve ser que vos introduïreu en el món de les Arts Gràfiques?

-Quan tenia 13 anys vaig començar a fer feina a la impremta de Ca's Capser, a ca'n Jaume Salvà d'es Born. Era l'any 33 i si hi vaig anar ve ser per casualitats de la vida... Ma mare era amiga de la madona de Ca's Capser i aquesta un dia li va dir: «I en Miquel podria venir... i jo quan vaig acabar l'escola hi vaig anar per fer feina tot l'estiu i a l'hivern anava a escola els dematins i l'horabaixa tornava una estona a la Impremta. Erem set o vuit que hi fèiem feina.

També vaig aprendre l'ofici quan feia el servei militar perquè vaig estar 5 anys a la impremta de Capitanía.

-Què fèieu a la impremta de Capitanía?

-Editàvem l'ordre que sortia cada dia, la capçalera dels impresos, cartes i sobres, fulls de mèrits per ascendir a generals, targes per a tots els capitans generals i d'altres alts càrrecs. Tot relacionat amb l'exèrcit.

També vaig editar programes per al músic Joan Maria Thomàs perquè la Capella Clàssica venia a assajar a Capitanía.

A més de tot això de vegades anava qualche hora lliure a la impremta Pizà de Palma.

-La Impremta Moderna sempre ha estat al mateix lloc?

-A Lluçmajor sí, però primer havia estat a Campos. L'any 34 en Jaume Mut, un que també havia fet feina a Ca's Capser va voler instal·lar una impremta a Campos perquè allà no n'hi havia cap i un farmacèutic li va



Els Tallers de la Impremta Moderna després de l'ampliació del 1954 (foto Salas)



Els tallers de la Impremta Moderna en l'actualitat

assegurar que li donaria molta feina. Però l'any 41 va voler traslladar la Impremta Moderna a Lluçmajor, aquí mateix, al carrer de Sa Fira, n. 10, on hi havia hagut fins feia poc la Fonda de Ca'n Barret.

Poc temps després, l'any 1944 en Jaume se'n va voler anar a Ciutat i jo vaig adquirir la impremta i no li vaig canviar el nom. Quan la vaig comprar encara em quedava per fer mig any de servei militar, llavors en fèiem molt de temps —jo en vaig fer 7 anys— i anava i venia de Ciutat amb bicicleta.

TENIEM CINQUANTA SABATERS CLIENTS

-Quina era la vostra feina? Què imprimíeu al principi?

-A la primera que vaig agafar la impremta ferem molta feina per als sabaters. A Lluçmajor teníem una cinquantena de sabaters clients i els fèiem etiquetes, cartes i sobres, factures...

Fèiem bosses per a sabates, com unes fundes de paper de seda. Hi havia tendes de Palma que per qües-

tions d'higiene exigien una funda per posar als peus quan es provaven les sabates.

També fèiem bosses per posar sal, de paper gruixut. En fèiem per a en Toni Saliner, per al Molí d'en Boet... i també per a Palma i Sa Pobla.

Fèiem també les darreres bosses per als capells de Can Natzaré perquè de cop i resposta s'acabaren els capells i les gorres.

Cada setmana imprimíem els programes per als cinemes de Ca'n Mataró, Ca's Coix i el teatre Principal. I els programes de les verbenes que organitzava en Toni Llompart (a) Matalasser al velòdrom.

També fèiem una mica de feina per a l'Ajuntament i un full parroquial, «sa fulleta», cada setmana.

-Teníeu dificultats per treballar els anys de la postguerra?

-Sí, teníem problemes per adquirir paper, només hi havia una casa o dues en tota Palma que en servia.

També teníem moltes dificultats amb la llum, perquè cada dos per tres s'aturava. Fins i tot, quan hi

...

— LLENCERIA —
Llaços i Botons
— MERCERIA —

* Moda Infantil i Juvenil

C/. Major, 101
E 120134 Lluçmajor

COLORINS

MODA
INFANTIL

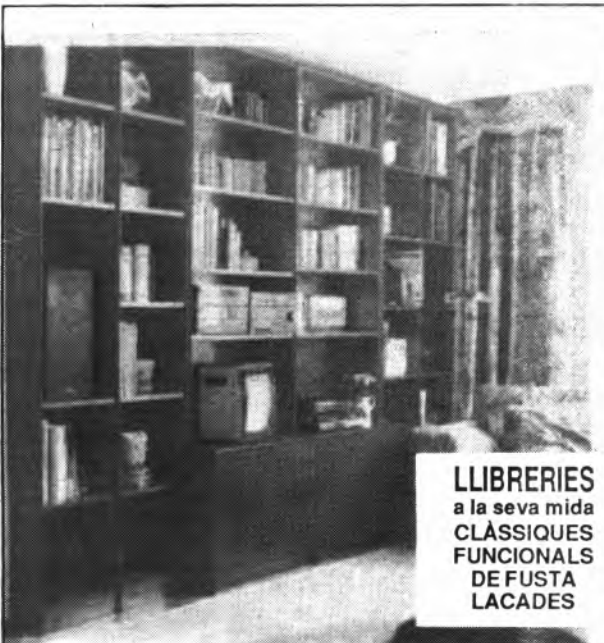


C/. D'es Vall, 107 66 27 26
LLUCMAJOR - MALLORCA

CERRALLERIA METÀLICA SEBASTIÀ ROTGER

- Reixes
- Portes
- Balustrades
- Arrambadors
- Etc.

Carrer Convent, 119 - Tlf.: 661797 - 07620 LLUCMAJOR



LLIBRERIES
a la seva mida
CLÀSSIQUES
FUNCIONALS
DE FUSTA
LACADES

Si estava pensant transformar aquesta paret en un espai útil i agradable, passi per MASSIS i demani les seves llibreries a mida. Se'n durà una sorpresa.

MASSIS

MOBILIARI-DECORACIÓ

Arxiduc Lluís Salvador, 20 - Tlf.: 75 19 86
CIUTAT DE MALLORCA

Fins un 25% de descompte amb la presentació d'aquest anunci
ÒPTICA SBERT
 SANT MIQUEL, 83 (Cantonada Avingudes)
 Graduam i adaptam lentilles
 Per la compra d'unes lentilles li regalarem un altre parell d'iguals.
 Ulleres de sol i graduades
 Tlf.: 72 14 25

Cafeteria
Can Tanos
 Pizzas - carns i tapes.
 Se fala galego.

Carrer Cardenal Rossell, 88. Tlf. 49 11 10. Coll d'en Rabassa.

RESTAURANT BRASILIA

BANQUETS DE BATETJOS,
 NOCES, PRIMERES COMUNIONS I
 FESTES SOCIALS

Avinguda de Bartomeu Riutort, entre balnearis 1 i 2
 CA'N PASTILLA - TELS. 26 01 19 - 26 45 63

RESTAURANT
Hannen Saß



Direcció: **ANTONI FERRER**

Horari de 17 de l'horabaixa a la una de la matinada
 AUTÈNTICA CUINA ALEMANYA I
 CERVESA DEL BARRAL IMPORTADA
 DECORACIÓ TÍPICA ALEMANYA
 Targetes Visa. Terrassa a l'aire lliure

Carrer Miquel Pellissa, 4 Bierstrasse
 Tel. 26 60 01 - S'ARENAL DE MALLORCA



AV. NACIONAL, N° 39 - TEL. 49 18 91
 S'ARENAL DE MALLORCA

CAFETERIA RESTAURANTE
GONDOLÓ
 Carrer de l'Arenal
 Complexe Cristina
 Tlf. 26 11 49
 LES MERAVELLES

La Impremta Moderna, 50 anys d'història

...

havia alguna feina urgent usàvem la màquina que podia anar amb pedals i amb la llum d'un quinqué l'acabàvem.

Hi havia deficiències en tot.

**VAIG ADQUIRIR UNA
 MÀQUINA DEL PARE
 CALDENTY**

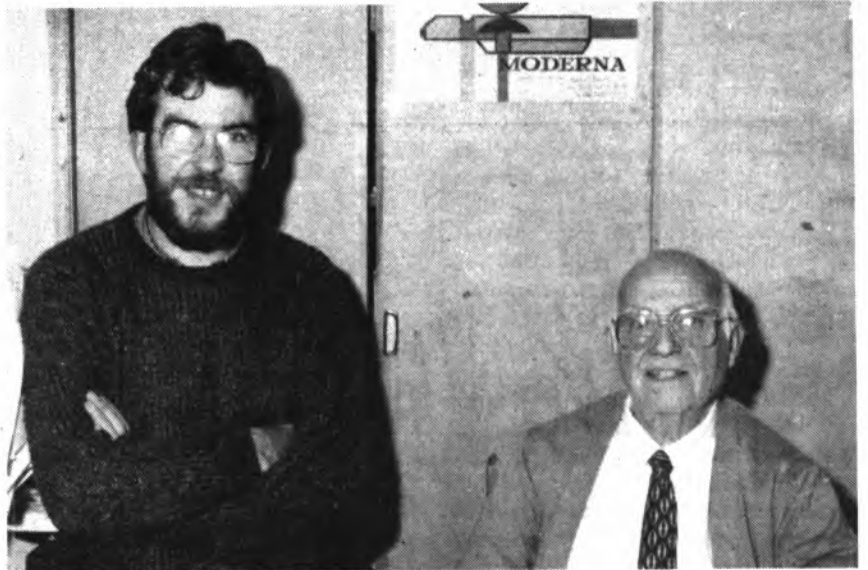
-Quantes persones treballaven a la Impremta?

-Al principi érem dos, mestre Joan Xamena i jo, llavors solíem esser tres o quatre (passaren per la impremta n'Ignasi, en Martí, en Jaume...) També va fer feina amb nosaltres, dos o tres anys, na Margalida de Miró, una al·lota que havia treballat al Patronat amb el Pare Caldentey.

Hi havia set o vuit dones que feien feina a la impremta del Pare Caldentey. Ell havia creat «El instituto de la mujer que trabaja» i quan va desaparèixer aquesta impremta jo li vaig comprar una màquina, una Minerva, i na Margalida va venir per manejar-la.

-Durant tot aquest temps hi ha hagut períodes d'activitat més intensos que els altres?

-No, sempre hem tengut més o manco la mateixa feina. Ara usam més paper i els clients varien, però el ritme de feina més o manco sempre



Miquel Barceló Garcias i el seu pare Miquel Barceló Tomàs

ha estat el mateix.

Hem treballat per a moltes indústries ja desaparegudes. Nosaltres som dels pocs supervivents.

Pentura es podria dir que fèiem molta feina per a la fàbrica d'embotits de Ca'n Castell (etiquetes, cartes, sobres...). La sobressada de Ca'n Castell va arribar a tenir etiquetes d'unes trenta marques diferents. També fèiem molta feina per a la farinera de Ca'n Seu «La Lealtad».

-Com ha evolucionat la impremta?

-Fins ara hem treballat tipogràficament. A la primera les màquines eren més manuals i ara més automà-

tiques i més ràpides —encara que sabem que n'hi ha que van a molta més velocitat i que encara no hem adquirit—. Nosaltres tenim màquines de tipografia i als darrers anys hem introduït l'ordinador per fer les composicions i el disseny.

El nom de la impremta l'hem mantengut sempre, l'únic que canviàvem va esser l'anagrama, el pintor Mandilego ens va dissenyar un anagrama nou, quan fèrem una ampliació i reforma al local el 1954.

-I la perfumeria quan es va fer?

-Quan vaig comprar la impremta

...

PIZZERIA CAN JOAN

Carrer de Gràcia, 60
 Tlf.: 12 02 28 - LLUCMAJOR

Papereria La Pineda

Revistes - fotocòpies - objectes de regal
 premsa - material escolar - material oficina
 Carretera de Can Pastilla, 96
 Tlf.: 490484 - CAN PASTILLA

OPTICA LLUCMAJOR

M.^a Magdalena Mulet i Coll
 OPTIC - OPTOMETRISTA

San Miguel, 14 - Tel. 661717

LLUCMAJOR

Revisió de
 direccions i
 autorentat



Reparacions
 en
 general

SERVICI OFICIAL

SERVIAUTO ARENAL, S.A.

Carretera Militar, 185 - Las Cadenas
 07600 EL ARENAL (PALMA)
 Tel. 26 81 11 (4 línies)

**PENYA
 BARCELONISTA
 DE PORRERES**
 Bar Can Miquel. Carrer
 Almoina, 2. Tlf.: 64.70.08.
 Porreres

La Impremta Moderna, 50 anys d'història

...

ja hi havia un perfumeria i al cap de dos anys també hi va haver una papereria, ambdues s'han reformat en dues ocasions. Des del primer dia va venir la meua germana per ajudar-me a despatxar i encara hi és. Després em vaig casar i la meua dona també va venir per dedicar-se com tots a aquest negoci familiar.

-Què imprimeix actualment?

-Sobretot imprimim programes, propaganda, cartells, etiquetes per a vins i embotits, fulletons...

**MESTRE JOAN XAMENA
COMPONIA UNA PARTITURA
DE MÚSICA MENTRES
TREBALLAVA**

-Recordau alguna anècdota?

-Sempre me'n record de mestre Joan Xamena i de la seva facilitat per fer una partitura de música paral·lelament a la seva feina d'impremta. Anteriorment ja em cridava l'atenció quan editàvem «La Setmana» a Ca'n Salvà, perquè ell escrivia els articles de fons impresos directament, mai no escrivia els originals.

Però la millor anècdota és sense cap dubte la presència constant de Maria Antònia Salvà. Ella tenia un gran interès per les coses gràfiques i ens encarregava targetes per Nadal o per qualsevol motiu i després m'enviava una nota d'agraïment. Era una dona molt detallista, tenc moltes notes escrites per ella i una diu: «Al Rei dels impressors» amb data de 1955.

I aquesta és una pinzellada de la història dels primers 50 anys de la Impremta Moderna, una història que evidentment haurà de continuar —per poder-la contar d'aquí 50 anys— en Miquel Barceló Garcias, amb la mateixa fermesa i entusiasme dels seus progenitors.

Coloma Julià



PORTES PRADES

Portes muntades al taller
D'entrada, des de 25.000 ptes
De pas, des de 14.000 ptes.
Marcs, guardarobes, persianes.
Fusteria en general
C/. Tinent Ferrà Fiol, 6
Tlf.: 76 11 41 - CIUTAT

FOTO SPOT

JOAN TALTAVULL
ESTUDI FOTOGRÀFIC

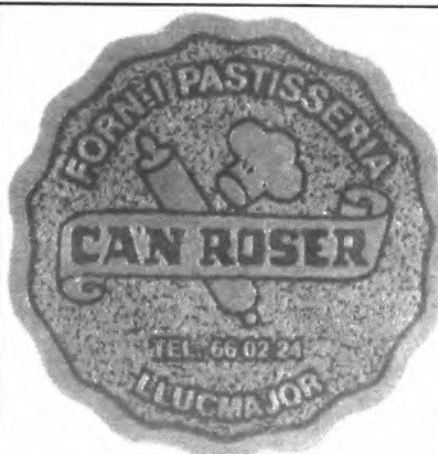
C/. Pàgels Barceló, 10 - 8
Tlf.: 27 14 43

07006 CIUTAT DE MALLORCA

COMERCIAL GARCIES

Motoserres - generadors - motocultors
bateries - autoràdios...

Ronda Migjorn, 206. Tlf.: 66.28.75
Carrer Navarra, 1. Tlf.: 66.09.26. Fax: 66.28.75
07620 - Lluçmajor



C-FONT. N-74

FÀBRICA DE JOIERIA GARAU

Plateria i
Rellotgeria

Gran
Exposició de
Rellotges
d'Antesala

Especial promoció
de Fires
15% de descompte
en tots els articles

Carrer del Born, 29
Davant l'Església
Tel. 66 04 03
LLUCMAJOR



EUROCUINA

DISTRIBUIDOR OFICIAL:



MOBILIARI DE CUINA

C/. Sa Fira, 22 - Teléf. 66 04 84 - LLUCMAJOR

GÈNERES DE PUNT DE SENYORA I DE SENYOR

FABRICACIÓ
PRÒPIA

Directe de fàbrica al client
Dissabtes horabaixa, obert
Dilluns, tancat
Carrer Sala i Verd, 9.
Tlf.: 64.70.49
07260. Porreres



CREACIONES
ome S.A.

S'Arenal 265005
de Mallorca

Societat i marginació



Aquest capítol és el bessó, el punt cèntric, de la investigació i del treball social.

Els marginats són fruit del sistema. Però, alhora que en són víctimes en són, per llur inseguretat, un dels addictes més ferrenys. La gran tasca alliberadora seria, ja que de fet el sistema els ha tret fora, ajudar-los perquè ells, conscientment i voluntària, fessin una nova opció de viure.

Quan es parla de marginació, els dos punts que retreuen més els governants i els que la gent pot entendre més fàcilment són, sens dubte, la prevenció i la reinserció. "Prevenir" s'ha convertit en la paraula màgica, però es presenta, generalment, com una feina per a les persones i no com un canvi del sistema. Per molt que netegem el nostre racó, si el vaixell s'escora tot s'enfonsarà. L'ideal, una volta que hem refet els marginats, recomponent-los peça per peça, és retornar-los a la societat. Però aquesta és la roda mateixa que un dia els esclafà.

Els qui treballam en i per la marginació som fills i seguidors, malgrat que escainem, del sistema que admet, paga, i fins i tot a voltes admira, la nostra feina. La dualitat entre la vida i feina, la dicotomia d'exigir als marginats allò que nosaltres no practicam, pot arribar a rompre'ns i a consentir un tractament injust.

No es tracta de fer un estudi teòric, ni encara menys un al·legat demagògic del sistema, sinó d'analitzar-los des dels caires que acabam d'insinuar.

Tot sistema, pel fet de ser-ho, produeix marginació. Cada sistema produeix tipus distints de marginació. Però, al cap i a la fi, marginació sempre.

Vivim dins un sistema aprovat i acceptat per la Constitució. Reforçat per la caiguda de l'altre sistema. Gairebé canonitzat pel "nou i únic ordre universal".

Aquest sistema es diu CAPITALISME. Un neo-capitalisme de post-modernitat. Els d'avui, són moments de triomf, d'apoteosi, del capitalisme.

El capitalisme té un sol déu i amo: els diners. D'aquests es poden proclamar tots els atributs divins. Són omnipotents, omnipresents... La seva conhort celestial són el poder, la comandera, la figurera... Fins i tot els altres valors: ciència, art, cultura, servei, caritat, responsabilitat..., depenen d'aquests déu que els usa per emblanquinar-se la cara.

Aquest déu s'ha ficat tan endins de l'home d'avui que fins i tot s'ha convertit, juntament amb el seu conhort, en gairebé l'única motivació per aconseguir els valors humans i comunitaris. Per tenir responsabilitat calen més diners, més poder, més honors.

Vivim, encara, en la pubertat de la humanitat. El jo, l'individualisme, guanya els "nosaltres". La comunitat no passa de ser un somni llunyà.

Val la pena recordar el fracàs de les utopies comunitàries. La regla d'or del marxisme: "que cadascú treballi segons les seves possibilitats i que cobri segons les seves necessitats" queda cada cop més lluny. El fracàs s'ha esdevingut per manca de llibertat, però també per la incapacitat de reacció de l'home per motius comunitaris.

El capitalisme es mou per la roda de la producció i del consum. Qui no produeix no consumeix, queda fora del sistema.

La dinàmica del sistema és la competència. Una competència cada pic més salvatge i cruel. Tres mil opositors per a tres-cents llocs de feina. L'ideal dels joves: arribar a funcionari.

La llei suprema del capitalisme és la propietat privada, començant pels fills.

Vet ací el panorama per implantar les nostres belles teories: les conseqüències absurdes i nefastes que es deriven d'aquest sistema nostre són innombrables. En recordarem algunes.

El pa, com les altres necessitats primàries de l'lit, medicaments, etc. no és per al qui en té fam, sinó per al qui el pot comprar.

En el món, de cada tres persones, dues moren de fam. Els recursos de la naturalesa són per a uns quants privilegiats.

Les armes i les drogues són el primer negoci del món. Després, els que fan la guerra, hi envien les almoines. I els que venen les drogues comanden el món.

Les grans drogues de l'home, com ara els diners, el poder, la figurera, la violència legalitzada, la guerra... són glorificades. Exemple: rebuda de les tropes del Golf a Nord-amèrica.

Els iuppies persegueixen els drogaaddictes. Els col·legis competitiu i classistes pengen rètols preventius.

El luxe creix damunt al misèria.

Davant aquest fenomen, la societat s'ha creat unes defenses.

Entre altres, recordarem les següents:

El Liberalisme. És la façana del sistema. EUA "camions" de la llibertat.

- Inculpació. La culpa la té l'individu.

- Individualització. Reduir la problemàtica a "casos", a anècdotes.

- Desprestigi. Dels marginats. Enganyen. S'aprofiten. I, a voltes, dels qui volem ajudar-los. Fan beneficència. Fan demagògia.

- Insensibilitat. Una sobredosi ja només és notícia de tercera pàgina. La misèria al món i su-ran nostre com un fet normal.

- Burocratització. Papers. Planificacions. Mai no s'havia parlat tant de pobresa, mai no s'havien manejat tants de doblers en nom dels marginats, i jo crec que mai els desvalguts no havien estat tan desamparats. Les mans que volen ajudar s'allarguen per sobre unes taules tan amples que mai no arriben a tocar el cap del desgraciat.

- Demagògia. En lloc de propostes reals i contradic-tòries, ens ofereixen belles teories irrealitzables.

- Agressivitat. Quan l'estament se sent en perill, el sistema treu l'urpa. Exemple esgarri-fós: els nins assassi-nats al Brasil...

- Moral hipòcrita. Per una banda el sistema ens obliga a prendre la roda, i per l'altra ens retreu una ètica feudal.

TREBALLAR EN I PER LA MARGINACIÓ VOL DIR TENIR EL CORATGE DE SER CRÍTIC, DE NO FER MAI DE MAI EL JOC AL SISTEMA.

Jaume Santandreu

TORRES R. FOTÒGRAF

Avda. del Cid, 12 - Tel. 42 83 19
Son Ferriol - Palma



Reportatges
fotogràfics i de vídeo
Revelats i còpies en
30 minuts
Plaça de Sant Antoni,
5.
Tlf.: 71.39.36
Ciutat de Mallorca

IMPRENTA

DISENY PER ORDINADOR • TIPOGRAFIA
OFSET SEC • SEGELLS DE GOMA
ENCUADERNACIONS



C/ José Vargas Ponce, 28 • Tel. - Fax 49 21 09
Coll d'en Rabassa • 07007 - Palma de Mca.

FUNERÀRIA Nostra Senyora de Lluc A. SASTRE

C/ Revetla 9 i 11.
Tel. 62 01 46 (Santa Maria)



A partir del 12 de maig el Sr. Sastre de Santa Maria, gerent de la Funerària Ntra. Sra. de Lluc, ha nomenat un representant per atendre qualsevol servei funerari, per informar sobre els preus, per poder concertar el servei que es desitgi amb antelació i per poder evitar qualsevol sorpresa.

El nostre representant atindrà serveis particulars i de la nostra Compania d'assegu-rances les 24 hores.

C/ Ciutat, 127-1r. Tel. 66 18 62
(Llucmajor)

Som una colònia d'Espanya com ho va ser Fernando Poo

Dídac Rebollo i Bartomeu Mateu, alumnes de 3er de BUP a l'Institut d'Inca, Berenguer d'Anoia, han fet un treball de recerca que sota el títol "L'Europa de les Nacions" es presentarà al concurs El País a l'Escola que enguany se celebrarà a Comarruga (Tarragona) durant el proper mes de maig. Una part d'aquest treball ha consistit a fer una entrevista a Jaume Sastre, col·laborador de S'ARENAL, membre de l'APLEC, professor de llengua a l'Institut de F.P. Llorenç M^a Duran d'Inca i un dels coautors del llibre "Un puput de cresta molla". S'ARENAL ha tingut accés a aquesta entrevista, les preguntes i respostes de la qual s'han fet per escrit, i ara, amb l'autorització dels autors, la publica atès el seu interès

1.- QUINA ÉS LA SEVA NACIÓ?

L'escriptor mallorquí Anselm Turmeda al segle XV es va autodefinir com de **nació catalana nascut en la Ciutat de Mallorques**. Al segle XVI, la Inquisició espanyola encara qualificava els mallorquins com de **nació catalana**. Mn. Alcover (Jordi des Racó), Pere Oliver, Antoni Salvà, Miquel Ferrà, Pere Capellà i molts d'altres empraren l'expressió **catalans de Mallorca**. La meua nacionalitat, per tant, és catalana. Som partidari d'una confederació Països Catalans integrada dins els futurs Estats Units d'Europa.

2.- CREU QUE BALEARS SOM UNA COLÒNIA D'ESPANYA?

Taxativament, sí! Som una colònia d'ultramar explotada i maltractada d'Espanya com al seu moment ho van esser Filipines, Cuba, Guinea Equatorial o Fernando Poo. Els espanyols es comporten com amos i senyors feudals de la nostra terra i els mallorquins patim espoliació fiscal, repressió lingüística, ocupació militar i genocidi cultural. L'any 1990 Madrid va recaptar 84.100 milions d'imposts que després no van retornar. De cada 100 pessetes que els mallorquins pagam a Espanya només ens en tornen 64. Any rera any l'Administració colonial redueix les seves inversions a Balears, per exemple, en sanitat és un 20% inferior a la mitjana estatal. Això per no parlar de les carreteres, de l'aeroport, de l'ensenyança pública, de l'administració de justícia o de la inseguretat ciutadana en què trobam un percentatge de xoriços forasters pels voltants del 90%. D'aquesta explotació cap mallorquí no se n'escapa. Afecta fins i tot el 30% de la població d'origen espanyol que hi ha dins Mallorca (murciàns, andalusos, extremerys etc.); un 30% que paga igualment impostos a un estat colonial que depreda els nostres recursos i que els va foragitar de la seva terra pel pacte de la fam. Ara mateix Canyelles ha dit que la sanitat a Mallorca està a l'alçada dels països més pobres de l'Àfrica central com Zàmbia. Fins i tot, Antonio Alemany, sí, sí, sí, n'Antonio Alemany *Pep Gonella Puput de cresta molla* va reconèixer que el millor propagandista que tenia l'independentisme era Felipe González per la seva política prepotent i discriminatòria amb les colònies. Amb tot això, és clar que la independència és a la volta de la cantonada.

3.- HA ESTAT INSULTAT MAI PER PARLAR EN LA SEVA LLENGUA?

Com la majoria de mallorquins, moltes vegades. L'enquesta realitzada per la Universitat l'any 1986, va dir que un 65% dels mallorquins han estat insultats per parlar mallorquí dins Mallorca. El més curiós és que molt poca gent interpreta aquests fets com actes de racisme. L'agressió dels espanyols contra el nostre poble ha estat

tan dura i tan perllongada en el temps que ha assolit la categoria de "natural". Jordi Pujol ho va dir ben clar: **Tots els qui parlem català portam segles de persecució damunt**. A mi personalment m'han dit de tot. Des d'*habla en cristiano* a maleducat. Sobre aquest tema hi ha molta por encara. La política lingüística del *Depèn de vostè* o *No et mossegis la llengua* serveix de ben poc. El 71% dels advocats de Barcelona tenen el català com a llengua familiar, en canvi només un 46% s'atreveixen a emprar-lo davant un tribunal de justícia espanyol. La causa principal que els atura és el temor al rebuig dels funcionaris colonials. Això demostra que només hi ha una solució possible: proclamar la independència i automàticament promulgar una llei com la *Carta de la llengua francesa* del Quebec a través de la qual, l'any 1977, l'Assemblea Nacional va establir el francès com única llengua oficial del territori. I qui diu el Quebec, també pot citar el cas de Puerto Rico, un país que l'any 1991 va declarar l'espanyol única llengua oficial en detriment de l'anglès.

4.- HA INSULTAT VOSTÈ A QUALCÚ PER NO PARLAR EL CATALÀ?

Per a mi aquesta pregunta pressuposa un judici de valor que cau de ple en l'autoinculpació. De bon començament val a dir que un espanyol que du dins Mallorca un, tres, cinc, vint anys i no s'ha molestat a aprendre català, això, per ell tot sol, al meu entendre constitueix una desconsideració cap a la terra que li dona menjar. Si a això, hi afegim que aquest individu t'insulta de mala manera i et recrimina quan parles català en la seva presència, aleshores ja només hi ha una resposta acceptable: *Putxa foraster! Barco de rejilla! Mal te pegàs rampa a la punta de la fava i facis flamada ara mateix!* Segons la meua opinió un estranger quan va a viure a un nou territori el primer que ha de fer és respectar la llengua i cultura autòctones. I que quedi clar que un andalusí dins Alemanya és un immigrant, en canvi aquest mateix andalusí xerrant espanyol dins Mallorca, potenciant *Ferias de Abril*, *Patios de Triana*, *Freiduras andaluzas* i balls de sevillanes és un racista, un genocida, o sia, un colonitzador de la pitjor espècie que es mereix un passatge gratuït dins un *Barco de rejilla* amb el cul de formigó.

5.- CREU QUE EL PSM ÉS EL PARTIT POLÍTIC QUE MÉS DEFENSA LA NOSTRA TERRA COM A NACIÓ?

Al PSM li agrada definir-se com l'única força que pot fer avançar Mallorca. Per descomptat jo no estic d'acord amb aquesta afirmació exclusivista i patrimonial. Crec que si no volem caure en el sectarisme cal tenir una visió general del procés de descolonització. El nacionalisme no pot ser monopoli de cap partit. Des d'aquesta perspectiva no hi ha dubte que durant la transició borbònica el PSM ha fet coses positives com a element de sensibilització lingüística i social. Ara bé, el món no s'atura. I el que fa dos dies era avançat, avui pot ésser obsolet i una rèmor. El deure d'un polític és el d'estar a l'alçada del temps. Després de l'enfonsament de l'Europa comunista i del naixement de nous estats (Lituània, Letònia, Estònia, Croàcia, Eslovènia etc.) és anacrònic continuar parlant d'una Espanya de les autonomies o d'una Espanya federal quan històricament està ben demostrat que això no pot funcionar mai. La descolonització és un procés en el

qual, més enllà de les diferències entre dretes i esquerres, cal implicar-hi tota la població. Per a mi, entre el Gabriel Canyelles de 1978 i el Canyelles de 1992, hi ha un canvi substancial per bé tot i que no s'ha recorregut ni una tercera part del trajecte. En canvi, entre el Damià Ferrà-Ponç de *Neon de Suro* i de *Taller Llunàtic* dels anys setanta, i el Ferrà-Ponç d'avui en dia que milita en el PSOE i que vol emular el maccartysme més sòrdid, hi ha un canvi molt gros en negatiu. I de Sebastià Serra i de Mateu Morro, què es pot dir? Idò que han quedat encotillats en el marxisme-leninisme més sectari que els impedeix acceptar o reconèixer res que no provingui de l'organització que presideixen. Per una banda, varen envestir contra l'MDT, després contra Catalunya Lliure, ara contra ERC i contra el mitjà de comunicació en català més important de Mallorca S'ARENAL. Per altra banda, han dit del Govern Balear el que mai no han tingut collons de dir del govern d'Espanya.

6.- ES EL PSM UN PARTIT INDEPENDENTISTA?

Aquesta pregunta no l'he de respondre jo, sinó el propi PSM i si ens atenem a les declaracions dels seus màxims dirigents he pogut observar que mentre hi ha unes joventuts liderades per Roger Gotarredona clarament independentistes, en canvi la cúpula dirigent: Serra, Morro, Sampol, Cladera i companyia no solament no ho són sinó que es dediquen a posar traves i a insultar els nacionalistes coherents que aspiren a la independència. Recordem que Mateu Morro, amb motiu de la implantació d'ERC a Mallorca, va tractar els seus integrants de **petit escamot d'il·luminats** (juny 1989); després va desqualificar les Joventuts del propi partit per la campanya *Mallorca no és Espanya*, va arribar a la beneïta de dir que Hilari de Cara era un **racista** per unes declaracions que va fer a S'ARENAL i a mi personalment la comissió executiva del partit m'ha qualificat de **xendfob**, **feixista**, **antidemòcrata**, **reaccionari** i **d'extrema dreta** per defensar l'expressió **Barco de rejilla** i equiparar-la a la de Ghandi Anglesos fora de l'Índia o a la dels vietnamites **Yankees go home**.

7.- EL SEU PRESIDENT, SEBASTIÀ SERRA, OPINA QUE SÍ QUE HO SÓN. QUINA DIFERÈNCIA HI HA DEL PROGRAMA POLÍTIC QUE DUU A TERME EL PSM COM A INDEPENDENTISTA I DEL QUE VOSTÈ HO NEGA QUE NO HO SÓN?

El Sr. Serra, com ja he dit en d'altres ocasions, és un expert en l'art de fer la puta i la Ramoneta, això és, adequar el discurs a la gent que té davant i amollar la cançoneta que la gent vol sentir. Aquesta manera d'actuar pot funcionar durant un cert temps, a la llarga emperò només suposa desprestigi i descrèdit. Canten papers i menten barbes! L'abril de 1991, quan la periodista Margalida Capellà li va preguntar -**Es vostè separatista?**, ell va contestar amb un contundent i reiteratiu **No, no, no!** Encara record les declaracions de Serra quan va tornar del Sàhara i va dir en grans titulars de primera pàgina de diari (cit de memòria): **Me siento avergonzado de ser español**. Si ens atenim, doncs, a les seves paraules i als seus actes, Serra no és independentista. És un comunista espanyol, és el Juan Mari Bandrés mallorquí que l'abril de 1991, a l'Assemblea d'Inca, encara va tenir la barra de proposar que el PSM pactàs amb *Izquierda Unida*. Aleshores les bases del partit s'hi van tirar damunt i únicament es va quedar amb un parell de vots. Si Serra fos un polític així com toca aleshores o hagués dimitit o hagués assumit plenament l'opinió de les bases del partit. Però no. Sempre ha fet el mateix: la puta i la Ramoneta, que sí, que no, ara sí, ara no, però sí, no etc. Jo he distingit sempre entre la cúpula i les bases del partit. De fet estic convençut que la gran majoria de votants del PSM ho són bàsicament per qüestions nacionals i no per motius marxista-leninistes. Ja n'estic fart de comunistes espanyols maldesfressats de nacionalistes que en comptes d'atreure els mallorquins de dretes vers l'inde-

Som una colònia d'Espanya com ho va ser Fernando Poo

...

pendentisme, l'únic que saben fer és sempenjar-los cap a Espanya. Amb tot i això, per posar un símil futbolístic, jo puc tenir simpaties pel Mallorca o pel Barça i en canvi no estar d'acord amb la política esportiva i financera dels seus dirigents. Afegiré que si jo critic la cúpula del PSM és perquè estic convençut que tot aquest debat a mig termini reforçarà el nacionalisme a Mallorca. El PSM actual és com un excusat que està embossat o, millor dit, com una persona que després d'un empatx colossal de figues de moro i de raïm, té un tap al cul. Només un revulsiu, una lavativa, un enema brutal pot fer passar la merda per avall i desobstruir els conductes excretors.

8.- QUÈ SIGNIFICA PER A VOSTÈ EL DRET A L'AUTODETERMINACIÓ?

Doncs significa moltes coses, per exemple, tornar entrar a la història. Quan una nació és invadida, ocupada, trinxolada i colonitzada, desapareix del mapa i dels llibres d'història. Argèlia va ésser francesa 150 anys. Durant tot aquest temps ni la seva llengua ni la seva cultura van existir als ulls del món. Quan un poble o un col·lectiu és derrotat i va per avall apareix la desintegració. En canvi quan va per amunt retorna la cohesió i l'autoconfiança d'antany. La independència és condició indispensable perquè els mallorquins ens demostrem a nosaltres mateixos que som un poble viu i que podem anar pel món amb veu pròpia.

9.- QUÈ TROBA VOSTÈ DELS POBLES COM LLUBÍ, PUIGPUNYENT QUE HAN QUE SÍ AL DRET DE L'AUTODETERMINACIÓ?

Me sembla fabulós. Una de les coses que valor més positivament va ésser el fet que el batle del poble, un típic mallorquí de dretes del PP, es va abstenir perquè la moció anàs endavant. Si tenim en compte que només fa uns anys Llubí era notícia per les constants picabaralles tribals entre dretes i esquerres, el fet que ara hi hagi hagut un mínim d'unanimitat per anar contra l'enemic exterior que ens xucla la sang, em sembla molt positiu i crec que marca un camí a seguir ple de futur. El fet de Llubí em recorda quan l'Ajuntament de Montuïri, per damunt de dretes i d'esquerres, per majoria absoluta va signar un escrit a favor de Macià Manera.

10.- IDÒ AQUESTES PROPOSTES LES HAN DUT A TERME EL PSM I AIXÒ ENS DUU EN CAMÍ DE LA INDEPENDÈNCIA.

Efectivament. Però el que molt gent no sap és que dins el PSM hi ha dos sectors clarament delimitats: un de comunista espanyol (Sebastià Serra, Mateu Morro, Pere Sampol...) que fa política dins Mallorca amb mentalitat andalusa i que és partidari de pactar amb *Izquierda Unida*; i un altre d'independentista (Hilari de Cara, Roger Gotarredona, Frederic Melis, Mateu Joan Florit, Gracià Sánchez...) que en comptes de defensar una Espanya federal, vol la independència dels Països Catalans i que és partidari de pactar amb ERC. Tot Mallorca hauria de saber que les iniciatives pro-independència han sorgit d'aquest últim sector i per anar endavant han hagut de vèncer tota mena de travetes, ganivetades, entrebancs i cops baixos per part dels comunistes espanyols.

11.- VOSTÈ HA ESTAT MOLT CRITICAT, PERÒ HA CRITICAT MOLT, I MOLT DURAMENT. UN DIA VAIG LLEGIR ELS DEU MOTIUS PELS QUALS NO VOTARIA AL PSM. COM ÉS QUE CRITICA EL PSM I NO CRITICA TANT EL PSOE I GENS EL PP? QUINES DIFERÈNCIES HA NOTAT ENTRE ELLS?

Bé, aquesta pregunta es mereix una resposta per parts. Primer, jo entenc la crítica, el debat, la sàtira i la polèmica, per molt corrosiva que sigui, com una cosa positiva i necessària. Per a mi la llibertat de pensament, de llenguatge i de premsa és com el corrent sanguini d'un múscul. Si aquest no és fluït, aleshores apareix la gangrena, l'esclerosi i la putrefacció. Igualment, defensar el dret a la llibertat d'expressió comporta acceptar que puguin parlar malament d'un. Fet aquest que no han assumit un Sebastià Serra, un Mateu Morro o un Climent Picornell, per exemple. Si un personatge públic no es veu amb prou coratge per saber encaixar una crítica, per molt àcida que sigui, el que ha de fer és no anar per mig.

Segon, jo he criticat durament els dirigents del PSM quan he pensat que hi havia motiu. Ara bé, cal matisar que ho he fet després de donar l'lenya a rompre als colonitzadors espanyols. Diré més encara, de la mateixa manera que jo he criticat a cara descoberta i per escrit Serra, Morro i companyia per la seva actitud nefasta de constituir-se en para-xocs d'Espanya i de fer el pacte del diable Hitler - Stalin / Ribbentrop - Molotov amb Antonio Alemany, també és igualment cert que des dels pàgines de S'ARENAL jo els vaig fer costat enfront dels atacs indiscriminats de la premsa forastera de ciutat i de periodistes com José Jaume o el propi An-



Jaume Sastre vora un dels autors de l'entrevista, Dídac Rebollo, estudiant de 3^a de BUP a l'Institut Berenguer d'Anoia d'Inca.

tonio Alemany. Jo sempre he donat la cara, cosa que no poden dir ells quan van publicar una carta amb usurpació de noms i llinatges (Miquel Oliver i Coll) al D16. Aquest acte, apart que els retrata com uns covards i uns impostors que tiren la pedra i amaguen la mà, té un nom: stalinisme.

Tercer, per a mi l'enemic de Mallorca és Espanya i qui governa Espanya en aquests moments? El PSOE, idò branca a rompre al PSOE i als seus aliats Serra, Morro, Sampol etc.. Segons el meu parer cal aprofitar al màxim la conjuntura que a Madrid hi hagi PSOE i al Govern Balear el PP a fi de desvetllar en els mallorquins la consciència nacional. És tan difícil d'entendre això? Hem d'aprofitar cada minut i segon que passa per cremar etapes. Hem de treure profit del malestar que es respira dins l'ambient. Hem d'explotar hàbilment les contradiccions. Hem de crear opinió i provocar un punt sense retorn a partir del qual si un dia no molt llunyà el PP governa a Madrid, aleshores tots els mallorquins en massa obliguin Gabriel Canyelles, Joan Verger, Alexandre Forcades a rompre amb Madrid i proclamar la independència. De fet, ja existeix un precedent de ruptura: Jeroni Albertí l'any 1982 va tallar amb l'UCD i va fundar UM quan els seus confreres de Madrid el volien obligar a acceptar la Loapa.

Els comunistes espanyols del PSM estan desconcertats perquè hem romput esquemes i hem entrat en una nova dinàmica. Per a ells s'ha ben demostrat que l'enemic a batre és la dreta mallorquina democràtica, en canvi, per a mi Gabriel Canyelles és un adversari polític amb el qual tindrè discrepàncies en qüestions socials, culturals, de política lingüística etc. però no és el gran enemic a batre. En aquest aspecte els líders del PSM estan cometent el mateix error històric de Lluís Companys quan durant els anys trenta pensava que l'enemic a batre era Francesc Cambó i no el govern

...

COPIINTERIA TITOL S.A.

Fusteria d'obres - Decoració i mobles de cuina

Tallers i oficines
Carretera Vella de Sineu, k.: 2'900
Camí Moliners s/n
Tlfs.: 42 70 00 - 42 70 34. Fax: 42 74 79
07198 SON FERRIOL

A la presentació d'aquest anunci, tendreu un descompte pels vostres banquetes

Ca'n Verdura

RESTAURANT GRAELLA MINI-GOLF

Cuina mallorquina

C/. Parcel·les, 5
LES MERAVELLES

BAR-RESTAURANTE ANDREU

GRUA, 8
TEL. 261073
CA'N PASTILLA

... Som una colònia

espanyol d'esquerres a Madrid. Canyelles té el vot de la majoria de mallorquins. ¿Què pagarien al País Valencià per tenir un Gabriel Canyelles, un Alexandre Forcades, un Joan Verger, una M^a Antònia Munar o un Joan Fageda en comptes d'un Lizondo i companyia? Si Serra i Morro no fossin uns irresponsables i tinguessin una visió d'estat Països Catalans, ja fa temps que haurien reconegut que han estat persones com les anomenades més Jeroni Albertí qui han aturat els peus a l'operació gonella de Tolo Güell i UIM. Per altra part, és totalment fals que jo no critiqui el Govern Canyelles si crec que s'ho mereix. Només citaré dos exemples de passada: primer, desembre 1989: quan Canyelles va dir que estava en contra del dret d'autodeterminació, jo el vaig criticar i vaig dir que això era una incoherència amb les seves denúncies contra el menyspreu i oblit de Madrid; segon, setembre 1990: quan va assistir a la inauguració de la cadena de televisió privada espanyola *Antena 3* a Madrid, jo igualment vaig denunciar l'esquizofrènia entre escometre, per un cantó, contra l'espoliació de Madrid i, per altre, donar el vist i plau a la colonització informativa.

12.- SABEM QUE ÉS L'AUTOR DEL FABULÓS LLIBRE UN PUPUT DE CRESTA MOLLA, QUIN TEMPS LI HA DUIT DE FEINA?

L'APLEC (Associació de professors en llengua catalana) som un grapat de gent (professors, assessors lingüístics etc.) que cansats de rebre agressions i insults genèrics per part d'Antonio Alemany Pep Gonella, vam dir basta!, vam decidir agafar un verdanc ben revingut i esporgat i passar a l'acció. En aquest llibre hi ha informació recollida d'una manera sistemàtica sobre l'anticatalanisme, bàsicament articles i Cartes al Director, a partir dels anys 1983-1984. Com va dir Sun Tsé, pensador xinès del segle V aC, la informació constitueix el preludi de la victòria. Efectivament, això és vera i per desemmascarar Antonio Alemany ens vàrem empassar tota la col·lecció del diari *El Dia* i de la revista *Sovint* des dels seus inicis. No hi ha dubte que el futur estat Països Catalans ha de fer una inversió molt grossa en perfeccionar i estendre el Servei d'Intel·ligència. Per a mi, el paper de l'intel·lectual és el d'estudiar, el de comprendre i el de donar resposta adequada a unes circumstàncies històriques ineludibles. Quan siguem independents, tindrem uns altres problemes i hauréu d'adoptar una altra actitud. Ara com ara, però, s'ha d'haver acabat d'anar pel món com a simples afectacionats. Israel es va declarar independent el maig de 1948. Doncs bé, des de molts anys abans ja comptaven amb un servei d'informació, *Sherut Yediot*, que, entre d'altres coses, s'encarregava de tramitar aliances internacionals secretes i d'estrenyar contactes amb països amics. És evident que qualsevol estat modern necessita un servei informatiu que no és altre cosa que un autèntic exèrcit a l'ombra. Els Països Catalans, encara que no tinguin pretensions imperialistes, tenen el deure de prendre mesures preventives i de precaució davant les amenaces dels colonitzadors espanyols. No oblidem que un dels pitjors errors que es poden cometre és sub-

estimar l'enemic. Espanya mai més no ens ha d'agafar per sorpresa ni en pèl.

13.- EL QUI QUEDA MÉS MALAMENT EN AQUEST LLIBRE ÉS ANTONIO ALEMANY. CREU QUE ÉS UN TRAÏDOR?

Crec que qui hagi llegit el llibre, ja coneix per endavant la meua resposta. Antonio Alemany és un alcavot traïdor i ja se sap que a aquesta mena de púrria no els espera un final molt feliç, sobretot quan arriba el dia D. Roma no paga traïdors. No hi ha res més ingrat, cruel i despietat que un colonitzador. Els algerins que varen fer costat als colonitzadors francesos, avui viuen marginats dins ghettos pels voltants de Narbona. Massivament reclutats per l'exèrcit francès per combatre els independentistes algerins, els harkis van arribar a ésser uns 210.000 l'any 1962. Després de la independència (1962) només 22.000 es van poder refugiar a França i la resta van ésser traïts i abandonats a la seva sort. Avui la comunitat harki viu marginada i és tractada per la societat francesa com a xusma i escòria. Els joves pateixen un 90% d'atur i són els primers que retreuen als seus pares haver optat per França. Per cert, vull aprofitar l'avinentsa per exposar una idea. Mallorca no és una terra prodigiosa que crea traïdors com pot produir picornells, bolets o esclata-sangs. La traïció i la delació són implícites a la colonització. No són producte d'una terra o d'un paisatge qualsevol sinó d'un sistema racista que explota, subjuga i embruteix els indígenes.

14.- LI PAREIX QUE SI AMB ELS FORASTERS ENS COMPORTAM MALAMENT SOLUCIONAM RES? O SIA INSULTANT, FICANT-NOS AMB ELLS ETC. CREC QUE SI HO FESSIM MÉS PACÍFICAMENT ELLS ES TROBARIEN A GUST AMB NOSALTRES, I POTSER CANVIARIEN DE CONDUCTA, TRADICIONS I LLENGUA. NO LI PAREIX MILLOR SISTEMA?

Els mallorquins som víctimes de la colonització i del racisme. Nosaltres, per tant, no ens portam malament amb els forasters per la simple raó que ells són els invasors i nosaltres les víctimes. Abans de res és elemental aclarir qui és l'agressor, qui és l'agredit i qui s'afica amb qui. Aquesta pregunta travella de bell nou en l'autoinculpació i l'autoflagel·lació. Les experiències del Quebec, de Puerto Rico, d'Eslovènia, de Croàcia, de Lituània o d'Escòcia demostra que el discurs de la bona voluntat serveix per ben poca cosa. Aquí només hi ha una solució: els forasters, o s'integren o barco de rejilla! No hi ha volta de fulla. Jo em nec a córrer darrera els forasters i suplicar-los que per favor s'integrin i aprenguin mallorquí. Només demanen els esclaus. Això és indigne. Amb les herbes molles s'hi torquen el cul, la qual cosa ens mostra clarament el camí a seguir.

15.- COM ÉS QUE AL DIARI S'ARENAL ELS DIUEN EL NOM DEL PORC I SÓN POTSER GENT BEN INNOCENT?

Ara i adès, he dit que per a mi ésser foraster no és

una qüestió de llinatges, d'origen, de color de la pell o de lloc de naixement etc. sinó que és una qüestió d'actitud. Foraster és tot aquell que amb l'arrogància típica del conquistador imposa, insulta, espolia, menysprea i discrimina els mallorquins. És foraster, doncs, qui ho vol ésser. En definitiva, com diu Jaume Santandreu, *foraster* és un ofici que s'exerceix. Aclarit això, som de l'opinió que amb els colonitzadors no serveix de res anar-los darrera amb un pa calent i cotó fluix. Cal ésser exigents i clars. Cal actuar sense complexes i anomenar les coses pel seu nom. És una qüestió de supervivència. O els mallorquins aixecam el cap, proclamam la independència i ens imposam mitjançant lleis com les de Lituània o d'aquí cinquanta anys Mallorca serà una província andalusa i els pocs indígenes que quedin es pudriran acorvadits i arraconats dins d'una espècie de reserva índia.

16.- CREU EN EL BARCO DE REJILLA?

Naturalment. *Barco de rejilla*, més enllà del sentit literal, és un símbol, és un emblema, és un crit de l'agredir de la terra que surt amb la fúria del tro i la flamada del llamp, és un senyal inequívoc de l'independentisme instintiu dels mallorquins. Els dirigents del PSM pensen que si parlen clar perdren el suport electoral que tenen quan en realitat és tot al contrari. Bé, la qüestió no és tan senzilla perquè a dir ver, Sebastià Serra i Mateu Morro mai no han tingut confiança en ells mateixos ni molt manco en el seu poble. Són dos il·lustrats de vol gallinaci, depressius, ploramiques, derrotistes, i pobres d'esperit que juguen a inspirar llàstima. Si un llegeix els seus articles pot detectar immediatament que tenen un concepte de si mateixos molt negatiu. I és clar, la malenconia, l'autocompassió, la depressió i la neurastènia estan molt bé per a un poeta com Damià Pons, però no per a un líder polític o per a un conductor de masses. La gent defuig dels fracassats com de la pesta bubònica. Els mallorquins som un poble valent, destres en l'ús de les armes, ni pitjor ni millor que els altres. Evidentment hem perdut algunes batalles però no hem perdut la guerra ni de bon tros. Jo confii en la nostra gent. De fet, si no estàssim fets de bona pasta no hauríem aguantat 276 anys d'intensa colonització espanyola. La Tio Tom Aina Moll considera que els mallorquins som un poble de bavirusos subnormals que quequegen, returen i *es mosseguen la llengua*, però jo no ho dubto: els mallorquins, tot i la confusió mental que ha sembrat la colonització, som un poble intel·ligent i si a una persona intel·ligent li parlen clar, obertament, sense embulls ni paternalismes ni mentides de cap casta, prest o tard els prejudicis sucumbeixen i la veritat s'imposa.

17.- QUI FICARIA DINS EL BARCO DE REJILLA?

Idò hi ficaria molt gent. Naturalment començaria pels peixos grossos. Si pegam una ullada a l'administració colonial, es pot comprovar que la majoria són forasters, per exemple: Sebastián Caballero García (governador militar), Angel Reigosa Reigosa (president de l'Audiència), Luis Cremades Ugarte (delegat d'hisenda), Antonio de Vicente Tutor (fiscal en cap), Fernando Villalobos (delegat de treball), Joaquín Mejuto (director de la presó), Pedro Meaurio (director de l'aeroport), José Cardenas (delegat de correus), Javier

...



東 CHINA RESTAURANT ORIENTAL 店
C/. Joaquín Verdaguer, 12
Arenal - Tel. 26 67 21
Palma de Mallorca
ESPAÑA



Estilo P U B
T'agradarà.
Pub Estilo...
Simplement gens comú.
C/. Berlín, 1
(Cant. Avda. Nacional)
S'Arenal. (Mallorca).



Carn i peix
Especialitat
en xot rostit
Carrer Llorenç Frau, 48
Tlf.: 42 83 49 - Son Ferriol



Gleys parfums
Saló de bellesa - Perfumeria
Cosmètica - Depilació elèctrica
Avda. del Cid, 82
Tlf.: 42 72 39 - Son Ferriol

... Som una colònia

Corominas Doisy (cap provincial de tràfic) Demetrio Ortega (director provincial de Telefónica), etc. etc. etc. Després càrrecs públics com la batlessa forastera de Calvià, Margarita Nájera Aranzabal, o el batle d'Escorca, Antonio Gómez. A continuació colonitzadors espanyols d'esquerres Manuel Cámara Fernández, secretari general de CCOO, i Miguel Robredo, secretari general d'UGT, etc. etc. Finalment tot els xoriços i tota la delinqüència d'importació, amb inclusió, per descomptat, dels clans gitanos de la droga.

18.- COM VEU L'ECONOMIA DELS PPCC INDEPENDENTS I DEPENDENTS?

Si ara mateix fóssim independents podríem dels nostres doblers i podríem dissenyar i finançar el model econòmic, sanitari, educatiu etc. que consideràssim oportú. Si fóssim independents podríem establir definitivament la vida política del país, podríem fomentar i promocionar sense por la nostra llengua i cultura, no hauríem de perdre el temps ni la llavor per Madrid i tractaríem directament via Brussel·les amb els nostres clients. Igualment tendríem recursos econòmics per corregir els desequilibris de la nostra economia, es podria reconvertir la indústria hotelera i l'agricultura. Per altra banda, podríem baixar sens dubte la pressió fiscal, no hauríem de pagar tants d'imposts i, sobretot, només hauríem d'aguantar els delinqüents mallorquins i s'hauria acabat d'haver d'aguantar la xusma forastera. Si fóssim independents, el Govern Balear, la Generalitat valenciana i la Generalitat del Principat, es podrien asseure en una mateixa taula per ajuntar forces, coordinar esforços i així defensar davant Brussel·les la potència de l'eix de la Mediterrània i el que també és molt important: si fóssim independents, els mallorquins podríem exercir la llibertat d'opinar i de criticar els polítics i les institucions autòctones amb llibertat, sense condicions i sense estar sempre pendants, com passa ara, del profit que en pugui treure l'enemic exterior.

19.- SAP QUE SÓN LES JORNADES DEL PAÍS A L'ESCOLA?

Sí.

20.- QUÈ HI TROBA?

Espanya ens ha conquistat i ens ha reduït a colònia a través de les armes i a base de treure partit de les nostres divisions internes. Tot el que vagi en direcció de combatre la comunicació entre les diverses tribus (mallorquins, menorquins, eivissencs, formenters, valencians, alacantins, lleidatans, barcelonins, gironins etc. etc.) que conformen la gran nació catalana, benvingut sigui.

21.- QUIN PAPER TROBA QUE DU A TERME EL JOVENT DELS PAÏSOS CATALANS RESPECTE A L'AUTODETERMINACIÓ?

Els joves d'avui dels Països Catalans tenen una missió històrica a fer i que constitueix un gran repte i desafiament: dur aquest país a la independència. Jo els diria, sobretot, que siguin inflexibles, que no amollin el mac i que no es deixin entabanar pel discurs domesticat i anestèsic del Tio Tom (Aina Moll, Obra Cultural Balear, Blanquerna, Sebastià Serra, Mateu Morro etc.); un discurs que té ànima d'esclau i que, com diria Nietzsche, no concep més que noves formes d'esclavatge. L'any 1928, Pere Coromines va rebre el *Manifest Groc*

signat per Salvador Dalí, Sebastià Gasch i Lluís Montanyà, amb unes paraules entusiastes que no puc estar de reproduir: Ja era hora que algú amb joventut per fer-ho, entrés ganivet en mà, en aqueixa trista gàbia de conills que és el nostre món intel·lectual. Com foseguen i com es disputen el seu tronxo de col. (...) En les albes de cada generació nova hi ha una força necessàriament cruel. (...) Siguen bells i forts i durs. Una abraçada.

«El silencio de los corderos»

"Convidar Antonio Alemany ha estat nefast. Ha enganat el nostre poble durant vint-i-cinc anys...". Aquestes foren les paraules amb què Mateu Joan Florit iniciava la seva argumentació, just abans de ser CENSURAT, en el debat que es produí després de la conferència "L'Europa dels pobles", en el cicle que sota el títol genèric de "L'esperit d'Europa" organitzava el Grup Blanquerna. Concretament dia 12 de març.

Ningú no pot afirmar amb absoluta certesa si l'esmentada invitació va ser del tot adient o no. En tot cas, però, el que sí és cert és que Mateu Joan Florit tenia el dret inalienable d'expressar la seva opinió, tal i com ho varen poder fer els ponents i la resta del públic assistent al debat. Tanmateix, varem comprovar com el responsable del Grup Blanquerna CENSURA Mateu Joan desconnectant el micròfon que aquest utilitzava, amb la qual cosa les seves paraules es varen fer inintel·ligibles --no s'entien-- per a la majoria dels assistents. Hem de creure, doncs, que el responsable del Grup Blanquerna no participava de l'opinió de Mateu Joan; malgrat tot, això no l'autoritzava ni poc ni molt a silenciar-lo, i n'hauran de donar comptes.

La llibertat d'expressió, amb tot el que el concepte significa, presenta "paradoxes" de difícil solució. Des de la tribuna estant, amb "bones" maneres i amb un

llenguatge "exquisit", hom pot fer un al·legat en favor del "capitalisme salvatge", tot anomenant-lo liberalisme. A més, amb subtils raonaments i amb impecable educació, pot tergiversar i falsejar la història i la realitat. N'hi ha, fins i tot, que, tot encorbatats i amb un somriure angelical, defensen la pena de mort amb cos i ànima; n'hi ha que justifiquen, enarborant el colomet de la pau, el genocidi sistemàtic i la guerra "legal", amb el vist-i-plau de l'ONU. Ens trobem, després, amb una segona categoria: són aquells que, des del sistema estant, ben menjats i ben beguts i respectant l'ordre establert, "defensen" la raó fins a les últimes conseqüències. Amb beatífica mansuetud, practiquen l'art de l'eufemisme per tal de dir-ho tot i que ningú no entengui res. Són il·lustres, lletraferits, molt sabuts i, amb un dit, toquen al cel.

No és estrany, doncs, que amb el cel guanyat i amb possessió de la veritat per raó divina, puguin exercir el paper de censors quan apareix una veu discrepant i nítida, que es fa sentir i tothom entén, que pot atacar els primers i ofendre els segons. Perquè, per ventura, el seu llenguatge, nascut del poble, manyuclat i esfereïdor, no és tan fi ni envitricollar, i podria fer mal d'orella als nostres il·lustrats.

Llorenç Carreras i Murillo



Foto del barco de rejilla que va desfilar pel carnaval de Llubí. Aquest és un més de la flota de barcos de rejilla que enguany navegaren pels carnivals dels nostres pobles. El barco de Llubí va esser organitzat pels joves independentistes del Bar Sis Cantons.



Climent Garau, un altre que s'ha passat al bàndol den Pep Gonella. El president del Grup Blanquerna va censurar Mateu Joan, editor d'aquest periòdic, quan va intervenir en el debat de l'Europa dels pobles que va tenir lloc a l'església de Sant Antoni. Aquesta foto on apareixen retratats Climent Garau i Antonio Alemany és un document més a afegir a la llarga llista que confirma el pacte amb el diable.



La Palmera

es fasser

Historiador Terrasa, 37
Telèfon 66 04 69
LLUCMAJOR (Mallorca)

**Transformacions i arranjament
pelleteria**

VISÓ - ASTRACAN - RENARD - LLÚDRIA

Maria M. Amengual

Carrer Babieca, 7 (devora Bar Bara)
Tlf.: 41 01 98. SON FERRIOL

Son Ferriol

Fira agrícola i ramadera

El proper dia 29 de març, a Son Ferriol, se celebra la Fira Agrícola i Ramadera, que és la primera que se celebra a Mallorca en la temporada de fires d'enguany. Aquesta Fira està organitzada per l'Associació de Veïns Sant Antoni Abat de Son Ferriol i compta amb el patrocini de l'Ajuntament de Palma, Consell Insular i Govern Balear, a més de la col·laboració de nombroses empreses i entitats.

Aquesta fira és la primera que s'organitza a la barriada de Son Ferriol, i és un esdeveniment únic a l'actual població de Palma, però no és tan estrany si tenim en compte que la població de Son Ferriol és una de les barriades de ciutat que més conserva la tradició pagesa i que té uns vincles més forts amb fora vila.

Antoni Leon, un dels promotors de la fira, ens manifestà la seva esperança que hi hagi molta de

participació, tant d'expositors com de públic assistent, a aquesta primera fira agrícola.

El programa d'actes que hi ha preparat és el següent:

- Des de les 9 del matí exposició de: Cabres murcianes. Ovelles de diferents races. Aus autòctones i exòtiques. Vedells i races de carn. Concurs i exposició canina per a cans de totes les races. Cavalls de raça espanyola, àrab, tona i ponis. Vivers, arbres, plantes, flors i jardineria. Exposició de maquinària agrícola. Mostra de productes agraris i ramaders. Degustació de formatges i vins. Exposició d'automòbils turismes.

- A les 11.30 hores: Presentació de cavalls i exhibició de doma.

- A les 12.00 hores: Visita de les autoritats al recinte firal.

- A les 12.30 hores: Ball de bot amb la Revetla de Sant Antoni i l'Escola de Ball de



bot de Son Ferriol.

- A les 13.00 hores: Entrega de trofeus.

Les fires agrícoles i ramaderes són molt tradicionals a Mallorca, sobretot als pobles amb més tradició pagesa, i són un

bon instrument de promoció i recuperació de la nostra pagesia. Són també un lloc de trobada interessant per a bona part de la població i prova d'això és el gran nombre de persones, moltes d'elles no pageses, que les visiten.

Alcúdia

Vespres literaris a la biblioteca de Can Torró

La biblioteca de Can Torró ha programat un cicle sota el lema "Vespres literaris". Aquest cicle estarà obert a tothom i tindrà lloc un vespre al mes, habitualment el darrer dijous. En ell, hi tindrà cabuda tots aquells temes, conferències, presentacions... de caire literari, en concordança amb alguna efemèride, esdeveniment o festivitat relacionades amb el món de la literatura.

Cada un dels vespres anirà a càrrec d'un especialista que des d'un pris-

ma divulgatiu, introduirà en la matèria, procurant acabar amb una participació activa per part dels assistents. El cicle s'inicià amb un homenatge al poeta Miguel Hernández, en commemoració al 50 aniversari de la seva mort. Per aquest motiu el Doctor de la Facultat de Filologia de la Universitat de les Illes Balears, el Sr Francisco Diaz de Castro, que oferí la conferència "La Trajectòria Poètica de Miguel Hernández", seguit d'un comentari de poemes de l'autor.

La Conselleria de Cultura exigeix 450 milions a Madrid per al Pla d'Educació Física

La consellera de Cultura, Maria-Antònia Munar, assistí a la inauguració a Artà d'un mòdul inclòs dins el pla d'extensió de l'Educació Física als centres docents no universitaris dins la part forana.

La conselleria de Cultura, malgrat no tenir les competències en matèria d'Educació i Esports demanarà a Madrid que aportí el 33 % dels 3 000 milions que en quatre anys suposa la inversió en el pla d'extensió educativa de l'Educació Física.

A les inversions fetes a Palma s'ha pagat el que hi havia compromès, després de les certificacions d'obra. Ara, el que es demana a Madrid és que de cara a aquesta segona fase, que inclou a les poblacions de la part forana i que suposa la construcció de quinze mòduls nous, també es faci càrrec de la part que li correspon.

Segons Munar "de Madrid han d'aportar el mateix que aportam des d'aquí, i que és el que es varen comprometre a fer".

Centre de rehabilitació i recuperació funcional LLUCMAJOR

Gimnàstica correctiva de:

Columna

Peus plans

Pre i post part

Manteniment

Rehabilitació de pacients

Post infartats

Neurològics

Traumatològics

Cervicalgies, Lumbalgies, Varius (drenats linfàtics), Esquinces, Dronquitis, Sensitis, Artrosis, Lessions esportives, Kinesiteràpia, Laserteràpia Microones, Electroestimulació, Ultrasons, Traccions.

ASSEGUANCES, PREVIASA, ASISA, SANITAS, MARE NOSTRUM

Elena Avendaño Molina

Llda. Fisioterapeuta

Col. 3622

Carrer Antoni Maura, 57 baixos.

Tlf.: 12 00 64 - LLUCMAJOR

Els comerciants de Mallorca constitueixen un nou partit

Sis vocals de la junta de govern d'AFEDECO integren des de fa uns dies, i de manera provisional, la directiva del partit dels petits i mitjans comerciants, el qual serà registrat com a partit polític amb el nom UNIC. Deu són les persones que han constituït la nova directiva fins que s'elegeixin els nous càrrecs per part de l'Assemblea Constituent.

Cap dels integrants de la nova directiva del partit ha militat abans en cap altre partit. Segons les seves manifestacions "tant a Afececo com a Pimeco ens interessa que es posi en marxa el nou partit, i que tingui sort en les futures confrontacions electorals".

Segons les intencions dels promotors d'UNIC es

vol transformar els vots en una força dialèctica que impedisqui que les actuacions municipals o de l'executiu perjudiquin els seus interessos. A més de tot això tenen un programa que dona solucions a tots els problemes que es plantegen a la societat illenca: medi ambient, desenvolupament urbanístic, aprofitament energètic, inexistència d'un xarxa industrial, etc.

Ara per ara s'està acabant la redacció dels estatuts, que entre d'altres coses contemplarà les llistes obertes en l'elecció de les persones que aniran a les eleccions; també s'està estudiant un sistema per evitar la corrupció dels seus representants en els càrrecs polítics.

almacenes femenias

Almacenes Femenias, S.A. Materials de Construcció

S'ARENAL. OFICINES, MAGATZEM I EXPOSICIÓ
Carrer Diego Zaforteza, 3 Tels. 26 00 87 - 49 16 11 - 49 16 50 Fax 491558

LUCMAJOR. MAGATZEM I EXPOSICIÓ
Ronda Migjorn s/n. Telèfon 66 07 01

CIUTAT DE MALLORCA. MAGATZEM I EXPOSICIÓ
Polígon de Son Castelló - Via Asima, 1 Tels. 20 47 02 - 20 47 62 - 20 48 17 Fax 206998

MAGATZEM. Carrer Aragó, 139 Tels. 27 23 52 - 27 63 64



El prestigi aconseguit per **ALMACENES FEMENIAS** és el resultat de 50 anys de qualitat, servei i professionalitat.

ALMACENES FEMENIAS posa a la seva disposició tot tipus de materials de construcció, destacant les rajoles i paviments, no només pels seus bellíssims dissenys sinó també per la gran varietat d'estils que ens ofereix aquesta prestigiosa firma mallorquina.

ALMACENES FEMENIAS demostra la seva professionalitat acostant als residents d'aquestes illes les més importants marques nacionals i internacionals.

Coll d'en Rabassa

El Govern farà un gran aquari a la Torre d'en Pau

El Govern Balear instal·larà un aquari a la Torre d'en Pau a canvi de deixar uns terrenys municipals que hi ha prop d'on la conselleria d'Agricultura vol construir un laboratori d'investigació i cultiu d'espècies marines en retrocés, a més d'un centre de producció larvària.

L'aquari comptarà amb espècies de tots els ecosistemes marins de les Balears, inclòs el de les aigües salobres. Segons el conseller Pere J. Morei l'aquari podria estar fet a finals de l'any que ve. A canvi de l'aquari l'ajuntament de Palma cedirà a la conselleria d'Agricultura i Pesca uns terrenys que té vora la Torre d'en Pau per poder construir-hi un laboratori de 2 000 metres quadrats, on es faran recerques i es

cultivaran espècies com la morruda, serviola, ostres, escopinya, entre d'altres.

L'objectiu del projecte és presentar alternatives al monocultiu que hi ha per raons de mercat, i assegurar a les piscifactories la rendibilitat de les inversions.

Amb aquest projecte el Govern ha renunciat definitivament a situar a l'Albufera la piscifactoria, per raons d'imatge, "ja que s'hi oposaven els grups ecologistes" i també s'ha renunciat al Port d'Andratx per les protestes dels veïns.

Aquest projecte compta amb un pressupost d'uns 200 milions de pessetes, i s'espera que les obres finalitzin en un any a partir de la concessió de la llicència.

Els comerciants, guies i transportistes regulars s'oposen als «manteros»

El conseller de Transports, Llorenç Oliver, i els representants dels comerciants, guies i transportistes regulars mantingueren una reunió per tractar el problema dels "manteros", en la qual aquests s'oposaren al decret que vol fer la conselleria per regular la seva activitat.

El gerent d'Afedeco, Antonio Vilella, assenyala que la posturadefensada per la seva associació, juntament amb PIMEM-

Comerç, guies turístics i empresaris de transports regular, tan sols demana que s'apliqui al transport dels "manteros" la normativa del transport turístic.

El senyor Vilella reconegué que l'entrevista amb el conseller Oliver havia estat positiva, i que està previst fer-ne d'altres per intentar arribar a un consens de cara al decret regulador del transport comercial.

Gabriel Canyelles afirma que la nostra Sanitat està a l'alçada de Zàmbia

"La nostra sanitat, i concretament el que fa referència al nombre de llits, no està tan sols a l'alçada de la dels països més pobres d'Europa, jo diria que està més a l'alçada de la de Zàmbia." Aquesta afirmació fou feta pel president Canyelles en un programa radiofònic aquest dies passats.

La sanitat és, segons Canyelles, la veritable assignatura pendent a les nostres illes, encara que es preveuen canvis en un termini de dos o tres anys.

Digué també que "la posada en marxa de l'hospital de Manacor i la possibilitat de fer un centre assistencial a Inca canviaran el panorama de la sanitat a Mallorca".

En la mateixa conversa el president Canyelles afirmà que pensa que després de la seva tercera reelecció com a president del Govern Balear creu que han millorat els serveis a les Balears i com a exemple declarà que "les carreteres són una bona mostra dels avanços aconseguits".

Coll d'en Rabassa

Cort no convertirà el Carnatge en un parc

La zona del Carnatge, situada entre el Coll d'en Rabassa i Can Pastilla i que té una extensió de 472 000 metres quadrats, la qual actualment es troba plena de fems i escombraries, i on es poden trobar espècies animals i vegetals de gran valor ecològic, no serà convertida en un parc natural, però l'ajuntament de Palma adoptarà una sèrie de mesures per evitar que se segueixi degradant.

Les mesures estudiades per Cort són urgents, però encara no s'han aprovat, entre aquestes es poden destacar les següents:

- Aturar tots els abocaments al Carnatge.
- Trasplantar les espècies vegetals de gran valor que estan amenaçades de ser enterrades i dur-les a la Torre d'en Pau.
- Realitzar un inventari de la fauna i flora de les espècies d'interès.
- Augmentar la vigilància a la zona.
- Col·locar cartells que indiquin la prohibició de tirar escombraries.

- Prohibir-hi la circulació de vehicles a motor.

Les mesures que es prendran de manera immediata seran les següents:

- Iniciar els expedients d'expropiació de la zona destinada a ús públic.

- Arribar a un acord amb el propietari per tal de retirar les escombraries que ocasionin més contaminació ambiental.

- Un pla de restauració de la zona, que en cap cas serà la realització d'una zona verda.

La zona del Carnatge, que antigament era on se sacrificaven els animals morts de malaltia i s'aprofitaven les seves pells, té gran valor ecològic, paisatgístic i paleontològic tal com es reflecteix al Pla General d'Ordenació Urbana de Palma, i en les Arees Naturals d'Especial Protecció; però en els darrers anys s'ha convertit en una zona en què es fan tota casta d'abocaments il·legals d'escombraries, fems i líquids contaminants.

S'Arenal

S'arregla un tros més de la primera línia

S'Arenal de Llucmajor comptarà ben aviat amb una nova façana marítima, en aquest cas el tros que s'està millorant és el que va des del Torrent dels Jueus fins al Club Nàutic.

Les obres de millora s'estan fent molt aviat ja que es pretén que les obres hagin finalitzat abans que comenci la temporada turística, és a dir, pel mes de maig.

Per ara aquestes obres han fet desaparèixer el darrer dels balnearis que hi havia a S'Arenal; aquestes obres tenen una doble intencionalitat, en primer

lloc arreglar el tema de la xarxa de les aigües pluvials que suposa un greu problema per a tota la zona quan plou un poc més del compte, i també s'arreglarà el sanejament de la zona que va al carrer de Miramar; en segon terme es farà la remodelació de la primera línia de platja d'aquesta zona de S'Arenal.

Les obres que se realitzen tenen un pressupost de 161 milions de pessetes, i un cop acabades el carrer Miramar es convertirà en una avinguda de setze metres d'amplada.

AUTO-ELECTRIC Barceló

Ronda de Ponent, s/n. - Pedro A. Mataró, 55

Teléfono 66 01 70

LLUCMAJOR (Mallorca)

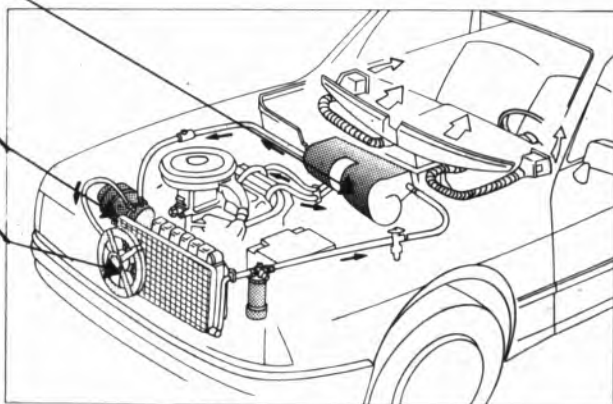
Muntatge d'aire acondicionat Frigorífic per a furgonetes de tots els models

Evaporador:

Integrat amb comandaments al tauler, no romp l'estètica de l'interior.
Compressor:

D'alt rendiment, menor potència consumida.
Condensador:

De coure i alumini, menor pes.
* Refreda i humidifica (cabdal d'aire regulable entre 200 i 400 metres cúbics / h).
* Instal·lació facilitada per la total adequació al vehicle.
* Evita entrades de pols, insectes i renous.
* Garantia per un any.
* Servei de recanvis en 24 hores.



Palma

Un boxejador és l'agressor nocturn de joves

Moltes de les persones agredides no volien denunciar els fets per por, així i tot ja s'han localitzat set joves que han estat víctima de les agressions d'un boxejador, i es creu que n'hi pot haver moltes més, segons han confirmat fons policials.

A hores d'ara hi ha dues persones detingudes: Manuel P. Ll. de 23 anys i Sebastián A. M. de 21, que sembla són els dos capdavanters d'un grup de joves violents. Tres de les seves víctimes els han identificat com els seus agressors, però els detinguts ho neguen tot.

La policia començà a investigar arrel d'una denúncia presentada el mes de febrer, dos joves més ingressaren a l'hospital dia 1 de març afectats de cops forts i traumatisme cranial; aquests han estat els tres primers casos coneguts que hi ha hagut.

Els fets poden remuntar-se a principis de desembre de l'any passat quan una persona sofí fractura de mandíbula que el va tenir més de quaranta dies amb la boca tancada.

Posteriorment fou agredit un home de 40 anys quan va anar a socórrer una persona víctima d'una agressió, a la zona de Can Barberà. Molts del joves que freqüenten aquesta zona estaven molt espantats per les freqüents agressions que sofrien persones que freqüentaven els locals nocturns que hi ha per la zona.

Una dona denuncia el seu ex-marit per violació

Una dona denuncià al seu ex-marit, del qual feia 18 anys que estava separada legalment, per diverses violacions i per retenció contra la seva voluntat. Els fets denunciats tingueren lloc el passat 3 de febrer quan la filla de la dona denuncià la desaparició de la seva mare.

La denúncia de la des-

parició la féu la jove després d'algunes telefonades del seu pare demanant on podria localitzar la dona. La jove acudí a diversos llocs per tal de localitzar la seva mare, però no la pogué trobar. Dos dies després la mare tornà a casa i explicà davant la policia la seva versió dels fets.

La història començà quan dia 1 de febrer el seu ex-espòs li telefonà perquè volia parlar amb ella, i ella hi anà; després de la conversa ella va notar una actitud rara en el seu ex-marit, quan la convidà a anar al cine, i ella també hi accedí.

Quan sortiren del cine l'home no va voler que se'n tornàs a la seva casa i la dugué fins a un hotel on la va retenir i violar en contra de la seva voluntat, amenaçant-la de mort.

Dos dies després ella tornà a casa seva i contà els fets a la policia, que començà a investigar i acabà amb la detenció de José A. M., el passat dia 8 de març, un mes després del succeït.

Atraquen una sucursal del Banc Urquijo

Dos individus armats atracaren una sucursal del Banc Urquijo, situat al carrer del Marquès de la Cènia de Ciutat. Els atracadors duïen una pistola i un revòlver i quan hagueren entrat dins l'entitat varen tancar als empleats dins una habitació de l'oficina.

Eren prop de la una del migdia del passat dia 10 quan dos subjectes entraren dins l'oficina i amenaçaren de mort als quatre empleats de la sucursal.

L'atracament, que durà uns cinc minuts, es féu sense obstaculització per part dels empleats davant aquestes amenaces.

Els dos atracadors, que tenien uns vint-i-cinc anys, entraren a cara descoberta, i només un d'ells tapava un poc la seva cara amb unes ulleres de sol. Els doblers que s'endugueren, i que encara no ha estat aclarit, és considerada una quantitat important, i se suposa que supera els quatre milions de pessetes.

Llucmajor

Cala Pi s'ha convertit en una zona incontrolada d'abocaments

La zona de Cala Pi, on hi ha una torre de defensa marítima del segle XVII, s'ha convertit en una zona d'abocaments incontrolats. En un forat que hi ha a la seva base, i que suposadament fou fet ja fa molts d'anys llevant una sèrie de pedres, el qual servia per amagar-hi els fruits de l'estraperlo, ara es troba ple de tota casta de botelles, bosses de

plàstic, etc.

De moment no ha estat netejada tota aquesta zona per part de les brigades municipals, però segons declaracions de Mateu Montserrat, regidor de Cultura de l'ajuntament llucmajorer, serà ben prest i a més s'hi realitzaran revisions periòdiques perquè aquesta zona no es convertesqui en un abocador incontrolat.

Cinc anys de presó per un pare que abusava de la seva filla

La sala segona de l'Audiència de Palma ha condemnat a cinc anys de presó Juan Miguel Contreras Moreno, de 35 anys d'edat, com a autor d'un delictes de corrupció de menors. A més de la pena de presó també ha estat condemnat a onze anys d'inhabilitació, cosa que el priva de la pàtria potestat de la seva filla i l'obliga a pagar una indemnització de 1 200 000 ptes.

La sentència declara provat que l'acusat, que és pare de vuit fills, i que no tenia antecedents penals, obligava la seva filla petita a fer distintes escenes sexuals, des que tenia dos anys fins als nou, com per exemple, i segons la sentència judicial, l'obligava a deixar-se besar, i a més era obligada a deixar-se tocar i a fer activitats sexuals.

EDIFICIO INSTITUTOS LLUCMAJOR

Junto a los
Institutos

SELECTA COMUNITAT AJARDIANDA I PARQUING

- * Pisos de 2, 3 i 4 dormitoris.
- * 2 sales de bany completes.
- * Cuina amb bugaderia.
- * Trispolis de marbre.
- * Griferies «monomando».
- * Persianes mallorquines.
- * Acabats de primera qualitat.



INFORMACION Y VENTA

ORISBA
GRUPO INMOBILIARIO

Barón de Pinopar, nº22-1ºB
07012 PALMA DE MALLORCA

Telf.
71 83 35



Concurs de redacció

Escola catalana de s'Arenal

Medi ambient

Aquest tema, a la meua manera de veure, és molt preocupant, perquè s'estan destruint hectàrees de boscos, amb incendis provocats i per no tenir cura de les coses que deixam per terra i el fems que no es tiren als contenidors.

Particularment, no entenc els incendis provocats, ja que no s'arriba enlloc, i l'única cosa que fan és matar-nos poc a poc i destruir el planeta.

També, una altra manera de destruir el món és amb els esprais que re- dueixen la capa d'ozó i deixen passar els raigs ul-

traviolats que tant perill porten a la nostra pell, i que poden arribar a produir càncer.

I la darrera que jo conec de destruir el medi ambient és matant animals en perill d'extinció com les balenes que gràcies a Déu s'estan recuperant de la

Organitza

Patrocina

S'Arenal
de Mallorca


CONSELL INSULAR DE MALLORCA

Col·labora **"la Caixa"**

Setè concurs de redacció en llengua catalana

indiscriminada cacera que sofriren perquè la seva pell, el seu greix i l'oli eren molt apreciats. Però hi ha animals que no es tornaran a veure mai més, perquè ja s'han extingit.

El tema més preocupant és el tallat de la selva amazònica, que és el pulmó de la terra gràcies al seus milers de km, i que jo crec que si no es salva els éssers vius també moriran. Però ara, les empreses papereres, veuen la realitat i estan fabricant paper reciclat.

Antoni Mas Ferrà. 7è

L'ecologia a s'Arenal

A s'Arenal no hi ha quasi natura, perquè abans hi havia molta arena d'allà ve el nom de s'Arenal. Jo crec que està tota destrossada perquè els ocells no troben branques suficients per sobreviure.

Amb la destrucció i les ventades, tots els arbres o s'han romput o els han esqueixat de la terra, per construir edificis, escoles, hotels, etc. Crec que de tota Mallorca, els més perjudicat per la construcció és Palma i s'Arenal. M'agradaria que entre tots ajudàssim a conservar el nostre medi ambient. Si a l'escola tiram papers, imaginau-vos al carrer o al món, si tothom tira papers, xicles, etc.

Jo crec que està tot fet una porqueria, és la veritat, animau-vos a col·laborar, intentau que ningú rompi branques, esqueixi flors, etc.

Us aconsell una cosa, entre tots podem anar a la platja, ajuntar un poc de gent i amb bosses arregar els fems.

No destrosseu la natura, cuida-la, si voleu!

Clara Maria Fuster
Alguacil, 7è

El medi ambient

En algunes parts de la nostra illa hi ha alguns llocs on està tot brut. Si netegem i fem feina, tots els boscos i els camps que hi ha seran una meravella. Si alguna vegada anau al bosc o al camp, si anau en compte que no us caigui res a terra, la naturalesa estarà netejada i molt bonica. Els ocells cantaran, els animals menjaran, faran coves, els ocells fan nius, però això només si netejam la naturalesa.

Hi ha llocs on està brut, com és a la ciutat. Aquestes coses les han de fer els homes de l'ajuntament, i també nosaltres que no hem de tirar papers a terra ni altres coses. Avui dia les coses s'estan posant molt malament si no respectam la nostra vida i el nostre medi ambient. També hi ha altres coses que contaminen la naturalesa, com per exemple: els cotxes, els fums, la pudor, etc. Però cada dia no és normal que destrossem la nostra naturalesa.

Pau Morenilla Tebar. 6è A

S'Arenal

S'Arenal és molt bonic i

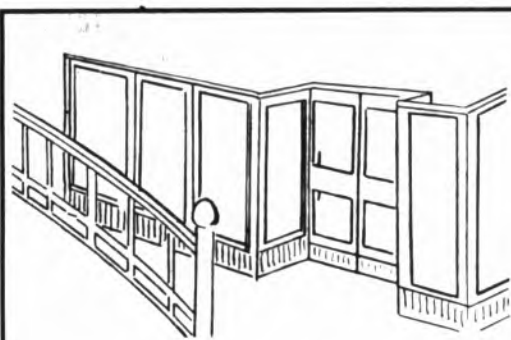
sol tenir un gran turisme per un lloc tan petit, hi ha bones escoles, per exemple la nostra, que és molt bona; hi ha escoles privades que són pitjors que les públiques. La nostra per a mi és molt bona, tenim laboratori molts d'ordinadors, bé, té moltes coses, i per a mi és molt bona. S'Arenal té molta platja però està quasi tota contaminada, també té molts de pasetjos, places, carrers, etc. que serien molt més bonics si no estiguessin bruts. Jo crec que si encentàssim a no tirar escombraries, i fer neta tota aquesta illa seria la millor de totes, perquè jo crec que no falta res. Tampoc estic molt d'acord amb els cotxes perquè si no hi hagués cotxes no hi hauria accidents, ni tanta contaminació.

Vicenç Mansilla de Pablos

S'Arenal

S'Arenal és un poble dividit en dues parts, una que pertany a Palma i una altra a Lluçmajor. S'Arenal és un poble que no és gran, ni és petit, és un poble mitjà. Té una platja bastant gran, però no està massa neta. Hi ha també un torrent que s'anomena el torrent dels Jueus, quasi mai du aigua, i quan en du en du poca. La major torrentada la va fer, fa molt de temps, i fins i tot va inundar cases i va rompre una carretera. A s'Arenal sempre hi sol haver bon temps, i els hiverns són suaus; és un poble turístic. Hi ha bastant de trànsit, i molt de fum, s'Arenal és més bé tranquil; hi ha molts d'hotels i restaurants i a mi en general m'agrada molt.

Xisco Notario Rubí. 7è A



**Ferros artístics
i forjats**
**Són especialistes en fusteria
d'alumini
i estructures metàl·liques**

FERRERIA*Jaime Maimó*

Avinguda Carles V s/n. Tlf.: 66.06.82.

Fax: 66.28.93. 07620. Lluçmajor

LA XURRERIA

Bunyols, xurros, xocolata, roscos
Obert a partir de les 6 del matí
Carretera Militar, 256
(devora la plaça dels Nins)
S'Arenal de Mallorca

Viuríem millor essent independents d'Espanya?



Toni Barceló (Barber): Si som independents conservarem la llengua i els doblers que generam.



Aina Alba (Tallers Servera): Independents conservarem la llengua catalana i tendrem més doblers.



Emili Peset (Jartans): independents, els doblers quedaran aquí, i el Govern Balear podrà fer millores.



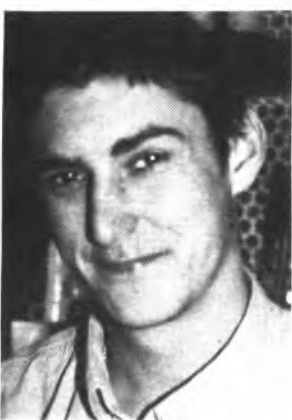
Joan Barceló (Elèctrica Barceló): Els espanyols xuclen molt de la vaca. Tanmateix no sé si viuríem millor independents.



Francesc Ferrer (Es Dau): En esser independents podríem conservar els nostres costums i administrar les nostres coses.



Francisca Oliver (Son Oms): Lo nostro és lo nostro, i no s'ho han de dur cap a Espanya.



Joaquim Dols (Bar Texas): Jo som valencià, i pens que tots els governs van a fotre'ns els doblers, i no sé si viuríem millor independents.



Francesc Servera (Bar Resquills): Quan siguem independents, ens en tocaran més, dels verds.



Maria Melià (Botiga de sabates): Els Països Catalans independents seríem més feliços, més lliures i més rics que ara. Nosaltres tenim el caràcter molt diferent dels espanyols i dels bascos, i no tenim perquè estar amb ells.



Maria Julià (La Sirena): Independents d'Espanya i del món. Altres temps els deïem invasors i ara es diuen turistes. Nosaltres feim la feina i els madrilenys són els caixers.



Jaume Palou (Es Centre): Independents tendrem més doblers, jo no som gens polític però d'economia me n'entenc i els castellans se n'enduen molts.



Biel Nadal (Bar Dollar): Mallorca independent juntament amb els catalans ens aniria molt millor que ara.



Ferran Cabrera (Ca n'Eloi): Quan siguem independents, promocionarem la llengua catalana, conservarem els nostres costums i comandarem a ca nostra.



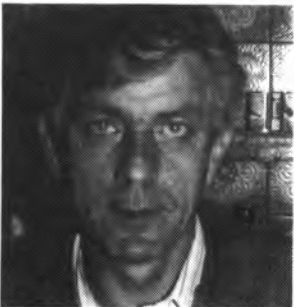
Sebastià Montserrat (Es Jovent): Independents podríem conservar la llengua, la cultura i la naturalesa. Podríem fer una llei que exigís el coneixement de la nostra llengua per aconseguir un lloc de feina i així protegiríem la nostra gent.



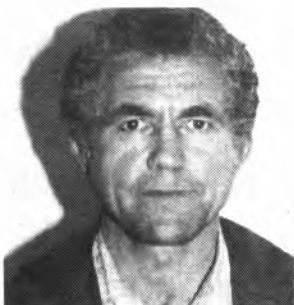
Pau Barceló (Cafè Nou): Cadascú a ca seva és la millor cosa de totes. Nosaltres aquí i els espanyols allà.



Biel Cerdà (Pou Florit): Ara hem d'estar pendants del que decideix Madrid. Mallorca és molt rica i entre nosaltres i els altres PPCC hem de mantenir Castella.



Josep González (Bar sa Placeta): Independents es viuria millor, tendríem més doblers.



Gabriel Tomàs (Agència Renault): Ho hauríem de provar, a això de ser independents. Potser que ens aniria millor.



Toni Vaquer (Can Matamalles): Independents tendrem més doblers.



Joan Cardona (Fuster): Si d'una casa se'n duen els doblers a cal veinat, es queden sense. Això mateix passa amb les nacions. Els espanyols s'enduen els nostres doblers i llavors nosaltres no en tenim.



Pilar Otto (Dentista): Crec que els ingressos originats en el propi país, seria convenient que s'hi quedassin, i així es podríem administrar segons les nostres pròpies necessitats.



Tomeu Vives (Bar Eldorado): Independents estariem millor en tots els sentits, no hauríem de demanar almoïna a Castella per conservar les nostres coses.



LLIBRERIA RIPOLL
LLIBRES ANTICS/GRAVATS
XILOGRAFIES/AUTOGRÀFS
Sant Miquel, 12 - Tlf.: 72.13.55
Apartat 338 - 07002. Ciutat de Mallorca



RESERVI

Tel. 76 83 54

LA SEVA TAULA
Cami Veïnal La Real, 24
PALMA DE MALLORCA

Fotocòpies en B/N i Color
Ampliacions i reduccions
Còpies de Plànols
Enquadernacions
Plastificats
Servei de Fax
Treball d'Impremta
Especialitat en Impressos
per a Publicitat i Bustiada

FERBO

impremta - papereria - copisteria

C. Lisboas, 6 - 07000. S'ARENAL DE MALLORCA.
Tlf. i FAX: 26 07 35.

Viuríem millor essent independents d'Espanya?



Daniel Fuster (Test i fusta). La independència dels PPCC sempre és la millor sortida, encara que és difícil.



Joan Gomila (Ca na Bel). Tindriem més doblers, podríem conservar la llengua.



Andreu Garcia (Confecció ca n'Andreu). Independents viuríem millor. Els doblers de Mallorca han de quedar a Mallorca i els mallorquins i els espanyols que viuen a Mallorca han de tenir prioritat a l'hora de trobar feina.



Matrimoni Salvà-Garcies (Novetats Salvà): Els nostres doblers van a Sevilla i no tornen.



Matrimoni Carrió-Vives (Bar Monument): Aquests impostos que ens posen són molt grossos. Si els cobràs el Govern Balear, li sobrien els doblers i Mallorca aniria bé.



Matrimoni Llompart-Pons. Els doblers de Mallorca han de quedar aquí, independents viuríem millor.



Matrimoni Lladó-Mora (Es Terrés): Estam completament d'acord amb la independència, els doblers han de quedar aquí, per al nostre Govern, i així es podran arreglar les nostres coses.



Miquel Barceló (Impremta Moderna): Independents podríem conservar la llengua i els doblers, començaríem a ca nostra.



Maria Montserrat (Carnisseria Can Toni): Independents tendríem més doblers. Podríem conservar la nostra identitat.



Antoni Moragues (Eurocuina): La nostra autonomia seria molt guapa si fos completa. Com que no ho és, ni prop fer-hi, hem de començar a pensar en la independència.



Eulàlia Cabot (Mi Mueble): Els doblers que es guanyen aquí, s'hi quedarien, i les coses anirien millor.



Antònia Cohello (Can Co-fre): Els meus fills tots xerren en castellà, els han fet creure que amb aquest idioma poden anar per tot arreu, si continuem així la nostra llengua es perdrà.



Jaume Maimó (Ferreria Maimó): Independents nosaltres tots sols, i conservaríem la nostra llengua.



Germans Nicolau (Bar Sas-tre): Nosaltres som mallorquins i catalans; volem que la nostra nació estigui dins els Estats Units d'Europa amb veu pròpia.



Maria Ramis (Adrogueria Thomas): Si poguessim administrar els nostres doblers, segur que viuríem millor.



Gabriel Miró, Francisca Thomàs. L'aberració més grossa dels mallorquins ha estat fer-nos amics dels castellans. Nosaltres hem d'anar amb els catalans i valencians, i serem la nació més rica d'Europa.



Matrimoni Nicolau-Masanet (Can Tomeu): Independents viuríem millor, però trobam que hem d'ajudar als espanyols, que estan més endarrerits que nosaltres.

Catalina Servera (Pneumàtics Servera): No viuríem millor, amb Espanya estam molt bé.

Antònia Albons Gayà (Mes-tressa de casa): Crec que si perquè els forasters ens roben molt. S'enduen els doblers, a més ens foten la llengua.



Caterina Vanrell (Can Julià): No m'agrada que els castellans'enduguin els nostres doblers, re-mil punyetes!

Perruqueres Maria-Magdalena i Antònia-Aina. Viuríem millor tots sols. Els castellans dominen la nostra terra i això s'ha d'acabar. Independència!

Toni Adrover (Ravanetto). Viuríem igual, no tindriem els avanços que es fan a dins Espanya i a dins Europa.

Bartomeu Barceló (Fildar): Pel turisme entren molts de doblers i aquí no en veim cap, tots van a Madrid. Independents, tots quedarien a casa.

S'Arenal
de Mallorca

**EL MILLOR
SUPORT
PUBLICITARI
DE LA SEVA
EMPRESA
A LA NOSTRA
COMARCA**

Tel. 26 50 05

FUSTERIA DE JOAN CARDONA CARRERES

Obres, mobles de cuina, decoracions... Taller: C/. Historiador Terrassa, 41. Particular: Carr. de s'Arenal s/n. Apartat 181. Tlf.: 66.04.36. 07620. Lluçmajor

EURO-IDIOMES LLUCMAJOR

Apreneu idiomes amb grups molt petits. Professors amb experiència natius i llicenciats Acadèmia d'idiomes. Carrer Rei Jaume II, 48 Tlf.: 66.11.33. Lluçmajor

Bar Talaïot

CAPOCORB VELL

SERVICI DE BAR ENTREPANS VARIATS

Carretera s'Arenal - Cap Blanc, km. 23 Lluçmajor - Mallorca

PETITS ANUNCIS

Aquests anuncis poden ser remesos a la nostra redacció, Camí Pedreres 132. Tel. 265005 i a totes les agències de Publicitat.
Cada paraula, 20 pessetes.

BORSA INMOBILIÀRIA

PISOS I XALETs
per llogar a la comarca
de s'Arenal
FINQUES SASTRE
BARCELÓ
Carrer Milà, 15.
Tel.: 260649.
S'Arenal de Mallorca

S'ARENAL, 4rt pis, perfecte estat, 2 dormitoris, armaris, menjador, terrassa, cuina moblada, galeria, bany. Preu 7.500.000 ptes. Entrada 1.100.000. Resta a 70.000 mensuals. Tel 72 12 35.

LLUCMAJOR, pis per estrenar, 100 m., tres dormitoris, dos banys complets, parking. Preu 10.300.000 ptes. Tel. 66 19 21.

ES MOLINAR, 3 dormitoris, cuina, bany, 6.300.000. Tel 45 85 11.

CAN PASTILLA, planta baixa, cantonada, 280 m, 5 anys d'antiguitat. Bona construcció, 3 dormitoris, bany, traster, jardí. Im-mob. Pascual. Tel. 72 62 04.

LA GRUTA, àtic, 3 dormitoris, bany, vista panoràmica. Tel. 45 85 11.

Traspàs PUB, totalment equipat; situat a Campos. Tel. 65 24 24. Horabaixes.

VENC pis 2 dormitoris, devora el club nàutic de s'Arenal, lluminós, en perfecte estat, particular. 6.500.000 ptes. negociables. Telefonau de 17 a 20 hores al 77 15 16. Demanau per na Francisca.

IMMOBILIÀRIA

MIR-AMENGUAL

COMPRA-VENDA
LLOGUER DE TOTA
CLASSE DE BÉNS
IMMOBILIÀRIS

Carrer de Sant
Cristòfol, 16
Tel: 26 92 50
S'ARENAL

S'ARENAL, apartament de 70 m2, 1 dormitori, cuina moblada amb barra americana, sala-menjador, 2 banys, totalment moblat. Preu 3.700.000 ptes. Joan Oliver, tel 12 02 57.

CONTESTADORS AUTOMATICS, telèfons sense mans, telèfons sense fils. **ELECTRONICA EL GAUCHO**. Carrer Mallorca, 2. Tel. 263423.

LI VENEM un solar i li gestionam permisos, plànols, mà d'obra... per al seu xalet, segons el seu gust i la seva butxaca. Informi's: Mir-Amengual 16 92 50.

S'ARENAL, apartament 2 dormitoris, poca comunitat, reformat, amb mobles, rentadora, etc. 4.750.000. Referència 2805. Mir-Amengual 26 92 50.

LES PALMERES, solar molt ben situat, semi-tancat, 1.050 m2. Preu d'ocasió: 7.500.000 ptes. Referència 2882. Mir-Amengual 26 92 50.

S'ARENAL, pis 100 m2, moblat, sala amb xemeneia, reformat, a 75 m de la platja. 8.500.000. Referència 1191. Mir-Amengual 26 92 50.

SON VERI, solar 750 m2, tots els serveis. Referència 2824-b. Mir-Amengual 26 92 50.

LLOGUER a s'Arenal, apartament primera línia, 2 dormitoris dobles, moblat, vistes panoràmiques a la mar, bany, cuina amb electrodomèstics, terrassa 20 m2. 40.000 ptes. Mir-Amengual 26 92 50.

Venda d'APARCAMENTS al carrer Sant Cristòfol de s'Arenal de Llucmajor. Tel. 49 22 03 i 71 51 20.

S'ARENAL, planta baixa, sòtil lliure, construïts 105 m, 3 dormitoris, bany, cuina, soterranis, pati. 15.000.000 ptes. Referència 2877-b. Mir-Amengual 26 92 50.

SA TORRE, pis, 2 dormitoris, bany, sala-menjador, cuina, jardí, piscina comunitària, moblat. Referència 2819-b. Mir-Amengual 26 92 50.

BELLAVISTA, solar 500 m2, entre s'Arenal i ses Cadenes. 4.200.000 ptes. Referència 2403-b. Mir-Amengual 26 92 50.

S'ARENAL, àtic 4t pis, 2a línia, 2 dormitoris, bany, sala-menjador amb terrassa, cuina moblada. 5.800.000. Tel. 20 00 07.

S'ARENAL, apartament nou, 1 o 2 habitacions, bona orientació. Preu 4.450.000. Tel. 75 40 32.

COLL D'EN RABASSA, pisos de Protecció Oficial, en construcció, 3 dormitoris, bany, saló-menjador, cuina terrassa, aparcament. Preu 8.200.000 ptes. Entrada 1.000.000. Tel 20 34 11.

BADIA GRAN 1a línia, vistes panoràmiques, 4 dormitoris, sala-menjador, sala d'estar, 2 xemeneies, cuina, 2 banys, jardí, parking. 26.000.000. Facilitats. Tel 72 56 27.

LES MERAVELLES, xalet luxe, 1000 m de solar, 4 dormitoris, bones vistes, zona tranquil·la. Preu interessant. Tel. 29 23 19.

SON FERRIOL NOU, solar 225 m, façana de 10 m, s'hi pot construir 2 plantes de 240 m, jardí. 6.900.000. Tel. 46 15 30.

LLOGUER a s'Arenal, 4 dormitoris dobles, 2 banys, vistes a la platja, cuina amb electrodomèstics, terrassa 20 m2. 50.000 ptes. Mir-Amengual 26 92 50.

PEIXATERIA. Es traspasa peixateria totalment equipada, a Can Pastilla. Zona plaça de l'església. Finques Palma. Tel. 26 01 38-26 14 47.

ES TRASPASSA local comercial a l'Avinguda del Cid, 10 de Son Ferriol. Local en condicions per instal·lar-s'hi. Tel. 42 81 77.

SON VERI, 4 habitacions, 2 banys, cuina equipada, sala d'estar, tel. 76 09 62.

COLL D'EN RABASSA, 3 dormitoris, 2 banys, garatge, ascensor, 110 m. 11.000.000. Tel. 45 85 11.

Venc pis, zona Reis Catòlics, segon pis, 4 dormitoris, 1 bany, cuina gran amb fusta de nord, sala menjador, gran galeria, armaris de paret. Poca comunitat. Preu 8 000 000 ptes. Tel 74 10 91.

CAN PASTILLA, Stress, 3 dormitoris, sala d'estar, cuina, terrassa. Entrada 1.400.000. Tel. 76 09 62.

Venc pis a PALMA. 145 m., a un edifici de luxe. Aire condicionat, 4 dormitoris, 3 banys, fusta de roure, marbre de Carrara. Magnífiques vistes, zona verda. Tel. 20 07 97 i 51 40 63.

S'Arenal, llogam per 8 000 ptes un petit local per quarto traster o similar d'uns 12 metres quadrats prop del balneari 8, darera la sala de festes Bavaria, entrant pel carrer Trasimen. Tel 66 02 53 i 66 00 59.

LLOGUER de casa de camp amb 2 dormitoris, 1 bany, llum a 220. Tot l'any: 40.000 ptes; mig any: 45.000 ptes. Mir-Amengual 26 92 50.

VENDA SOLAR a Cala Estància, 1.200 m2, quasi a primera línia. Mir-Amengual 26 92 50.

VENDA PIS, primeríssima línia a Can Pastilla, amoblat, 398 m2, 4 dormitoris dobles, 3 banys, sala menjador, sala d'estar, cuina, terrassa, telèfon, bugaderia, porteria, ascensor, sòls de marbre. Mir-Amengual 26 92 50.

VENDA PIS primera línia a Can Pastilla, 2 dormitoris, preu d'ocasió: 7.250.000 ptes. Mir-Amengual 26 92 50.

CAN PASTILLA, àtic de 90 m2, 25 m2 de terrassa, 2 dormitoris, cuina moblada, menjador, sala. Preu 6.300.000. Tel 12 02 57.

Port d'Alcúdia, venc planta baixa per estrenar, 2 habitacions, cuina, bany, menjador, jardí i piscina comunitària. Preu 7 500 000 ptes. Gestions Immobiliàries Xisco Company. Tel 54 02 63.

Can Picafort, xalet individual en un solar de 800 m. Preu 25.000.000 ptes. Gestions Immobiliàries Xisco Company. Tel 54 02 63.

PISOS PER ESTRENAR, al carrer de Sant Cristòfol de s'Arenal de Llucmajor. Tres habitacions, dos banys, armaris dins la paret, cuina moblada, magnífica terrassa, garatge. Tel. 49 22 03 i 71 51 20.

VENC XALET a Badia Blava, pròxima construcció, tipus dúplex i solàrium, 3 dormitoris dobles (2 amb terrassa), 2 banys complets, cuina no equipada, porxo, garatge i jardí. A un preu excepcional: 13.700.000 ptes. Mir-Amengual 26 92 50.

CALA GAMBA, planta baixa, 3 dormitoris, sala amb xemeneia, 2 banys. 16.800.000. Api Pascual. Tel. 45 85 11.

S'ARENAL, tercer pis, 3 dormitoris, armaris, menjador, terrassa, cuina moblada, galeria, bany, telèfon, garatge. Preu 9 850.000, entrada 2.000.000. Agència Vela. Tel 72 12 50.

ATENCIÓ INVERSIONISTES! Casa mallorquina zona Cales de Mallorca, 100 anys, reformada, 20.000 m2 de terres, piscina, pista de tennis, a 1.500 metres de la platja, possibilitat de comprar terres i negoci. Mir-Amengual 26 92 50.

ANIMALS DE COMPANYIA

Venc cadells de pastor alemany, de 2 mesos. Tel. 24 87 54.

CONSULTORI VETERINARI. Carrer Exèrcit Espanyol, 23 - baixos. Tels: 491736 - De dilluns a divendres, de 17 a 20 hores.

CLINICA VETERINARIA S'ARENAL. Dr. Daniel A. Magrini. Consulta al carrer Joaquim Verdaguer, 17. Dematins de 10 a 13'30. Horabaixes de 16'30 a 20. Tel. Clínica: 490153. Tel. urgències: 207919.

ANUNCIAU-VOS DE FRANC A S'ARENAL DE MALLORCA

Nom:	D.N.I.
Cognom:	TELF:
<p>ATENCIÓ</p> <p>—Escriuiu un sol anunci per cupó. —Usau lletres majúscules. —Escriuiu dins el requadre el text.</p>	

Ompliu aquest cupó i enviau-lo a:
S'ARENAL DE MALLORCA: Camí de les Pedreres, 132 — 07600 —
SES CADENES DE S'ARENAL

S'Arenal
de Mallorca

265005

PETITS ANUNCIS

PERRUQUERIES

PERRUQUERIA unisex Esperança. Carrer Duran, 13. Tel. 41 07 03. Son Ferriol

Perruqueria de Senyores, ANTONIO. Estam al carrer Republicans, 1-1er. S'Arenal. Tel. 26 78 24.

PERRUQUERIA Es Germans. Av. del Cid, 3. Tel. 41 56 65. Son Ferriol.

CENTRE d'estètica i salut, Irene Beltran. C/ Cardenal Rossell, 58. Tel. 26 77 67. Coll d'en Rabassa.

PERRUQUERIA Maribel. Carrer Blatera, 34. Tel. 42 81 71. 07198 Son Ferriol.

PERRUQUERIA Cupido. Perruqueria per a homes i dones, saló de bellesa, perfumeria. Ctra. Arenal, Galeries Cupido, davant el balneari 4. Tel. 26 52 11. S'Arenal.

PERRUQUERIA de senyors Ca'n Paco. Carrer Virgili, 1 - Ca'n Pastilla.

MAKA Perruquera. Pedicura i manicura. Botònic Germà Bianor, 19. Tel. 260756.

MIQUELA PERRUQUERA. Neteja de cutis, manicura i pedicura. Carrer Mallorca, 3 - S'Arenal. Tel. 263423.

JAUME, barber de Ses Cadenes. Tel. 262065.

BLANCA Perruquera. Gran i General Consell, 36 - S'Arenal. Tel. 265109.

INSTITUT de bellesa Vanessa. Carrer dels trencadors, 1. Tel. 26 61 36. S'Arenal de Mallorca

S'Arenal
de Mallorca

PERRUQUERIA de senyores, MAK. Carretera Militar, 230. S'Arenal. Tel. 49 05 62.

PERRUQUERIA PALOMA. C/ Illes Pitiüses, 15. Les Torres. Tel. 49 19 71. Coll d'en Rabassa.

ROSA PERRUQUERA. Depilació, manicura. Carrer Bellamar, 22. Tel. 49 11 01. Can Pastilla.

VENDES

VENC màquina d'escriure, barata. Podeu veure-la al c/ Aragó, 70, 1er-A. 07005 PALMA.

Gran oportunitat: es ven ordinador nou, sense estrenar, a meitat de preu o preu a negociar. Tel. 27 79 90, Marga.

Venc revestiment de marbre, de color gris perla, per a foganya de llenya. Ho venc a meitat de preu, per 100.000 ptes. Completament nou. Tel. 79 49 03.

VENC un fax, una taula de juntes i mobiliari complet d'oficina: una taula, 6 cadires, un contestador, un arxiu... Cridau-me en hores d'oficina al tel. 74 33 04.

Venc Renault 4L, PM-1386-AL, nou de 4 anys, 400.000 ptes. Papers i assegurança fins al febrer del 1992. Tel. 46 00 93.

CANS DE CAÇA. Es venen cans: un cocker, i un parell de cans petits per caçar. Tel. 26 38 96.

LLIBRERIA DE VERD EN BLAU. Llibres en català i en castellà. Especialitat en lectures juvenils i indantils. Comandes de llibres en 24 hores. Avinguda del Cid, 56. Tel. 248360 - Son Ferriol.

VENC exemplars endarrerits i en perfecte estat de la revista "Cauce 2000", especialitzada en enginyeria de camins, canals i ports. Molt útil per a estudiants de COU. Enviau un fax donant el vostre nom, telèfon i horari de contacte al fax 71 73 54, a nom de Joan Josep.

Venc barca mini-pesquer de 4 m amb motor Yamaha de 40 cv, molt ben conservada i equipada. Preu a convenir. Tel. 53 14 22.

Lloc soterrani de 120 m² per magatzem, al c/ R. Ramis Tugores de S'Arenal. Tel. 26 20 46.

DACHSHUNDS. Cadells de pèl dur, linia de caça i de gran bellesa. Tenim també sementals de pèl llarg, curt i dur. Teckels de Jusadi. Tel. 23 94 21.

Venc Seat 127 PM 7970 F. 90.000 ptes. Tel.: 66 24 68.

Venc Termo elèctric, marca Otsein, 75 l. Preu 5.000 ptes. Tel. 40 31 76, migdies.

OCASIO. Traspàs cafeteria, balneari 0 (Can Pastilla). Completament equipada, gran magatzem, lloguer baixíssim, contracte indefinit, al comptat 9 milions. S'estudiaran altres ofertes. Tel. 26 10 88.

PERSONALS

VIUDO de 67 anys, viu tot sol. Cerca dona d'una seixantena d'anys, en pla seriós. Tel. 60 21 49, demanar per Joan Marín López.

Advocat, 25 anys, cerc senyoreta per relacions matrimonials. Carles, 72 28 36.

Estudiant, 24 anys, guapo, alegre, optimista, m'agrada l'art i l'esport. Apt. 10.221 - Palma.

Jove de 25 anys, fadrí, més de 300.000 ptes mensuals. Vull conèixer al.lota de 17 a 25 anys, que no estigui desflorada, amb fins matrimonials. Escriu-me a l'apartat 10.093 - 07080 Palma.

Separat, 43 anys, bona presència, li agradaria conèixer senyora separada o fadrina de 30 a 43 anys. Escriviu-me posant telèfon o manera de contacte a l'apartat 139 de Can Pastilla. No és agència.

Secretària, eficaç, 26 anys, 100.000 ptes al mes, cotxe, pis, bona presència, sense problemes, no fum ni bec, simpàtica. Fins matrimonials, amistat senyor formal. 71 00

DONA, 40 anys, atractiva, posició alta, afeccions a la pesca i la lectura; contactaria amb senyor professió interessant, indifereent fills, amistat o formar parella. 27 79 90.

Fadrí, feina fixa, agradable, carinyós, comprensiu i amb béns; cerc al.lota de fins a 33 anys. Apartat 10.224 de Palma.

Al.lota, 25 anys, molt atractiva, bon estat. Vull conèixer jove de fins a 30 anys, fadrí, treballador, sense mals vicis, amb fins molt seriosos. Tel. 27 79 90.

Advocada, 38 anys, ingressos alts, guapa, sense problemes. Vull conèixer senyor intel·ligent, bona presència, treballador, amable, amb classe, fins a 44 anys. Tel. 72 14 94.

Aparellador, 40 anys, divorciat, sense fills. Voldria conèixer senyoreta alta, de bona presència, sincera, per a fins molt seriosos. Tel. 27 79 90.

Auxiliar administrativa, 33 anys, fadrina, pis, feina fixa. Vull conèixer home de fins a 37 anys, treballador, sense vicis. Tel. 72 28 36.

Al.lota, 24 anys, som morena, alta i molt simpàtica; desig conèixer jove sincer, culte, per compartir una amistat seriosa. Tel. 27 79 90.

Senyor anglès, 51 anys, amb una finca gran al camp, feiner, lleial i comprensiu. M'agradaria trobar una dona mallorquina o espanyola de 35 a 45 anys, que parli anglès. Sense problemes econòmics, amb carnet de conduir, i que li agradin els nins i els animals; la vida de la llar i camperola. Per una relació que duri. Tel. 62 11 70. Cridau-me qualsevol vespre després de les set del capvespre.

Al.lota de 26 anys, fadrina, de bon veure, alta, atractiva; vull conèixer jove de fins a 30 anys, que sigui educat i amb bona presència. Fins seriosos. Tel. 27 79 90.

Jove de 27 anys, 1.65 m, romàntic, seriós, amant de la natura; et vull conèixer a tu, al.lota que siguis com jo. Apartat 20 de Felanitx.

Vull casar-me, dona fadrina de 29 anys. Vull senyor que estigui tot sol, no li faltará res. Tel. 27 79 90.

DIVORCIAT, 40 anys, viu a S'Arenal i fa feina a Can Pastilla, té una nina ben garrida, de 13 anys al seu càrrec, cerca dona fins als 40 anys per refer la seva vida. Tlf. 490347 (vespres).

Senyora, atractiva, culta, educada, divertida i social; desitja amistat amb senyor alt nivell sociocultural, de 47 a 55 anys. Apartat. 140 S'Arenal 07600.

Fadrina, 27 anys, morena, ulls clars, simpàtica i amorosa; relacions formals amb fadrí normal, amorós i simpàtic. Apt. 10.064 Palma.

De dona a dona, cerca companyia per una amistat sincera, íntima. Apt. 58 Palma.

Estrangera, moreneta, simpàtica, carinyosa, traductora, aficionada a l'esport. Vull formar parella amb fins matrimonials amb un home de 34 a 46, sense mal vicis. Tel. 72 28 36.

Separat, mallorquí, bona presència, honrat, feiner i alegre. Vull conèixer dona de fins a 31 anys, atractiva, formal i sincera, per amistat. Apt. 1.258 Palma.



PER IL-LUMINAR
LA SEVA LLAR
**ELÈCTRICA
NYEGOS**
Jaume Balmes, 45
Telèfon 29 56 18
07004 Ciutat de Mallorca

Maria, 41 anys, divorciada, amb una filla de 13 anys al meu càrrec; vull conèixer senyor responsable i a qui agradi la vida de casa. Apt. 10.064 Palma.

Directora de fabrica, 38 anys, divorciada i amb una filla independent. Som carinyosa, bona cuinera, em diuen Júlia; vull conèixer un home sense cap vici, amable. Cridau-me al 72 14 94.

Dona de casa, 43 anys, neta, responsable, amb estalvis, divorciada, dos fills; vull conèixer home de bona posició social, amb cotxe. Apt. 10.093 Palma.

A TU, DONA, si cerques la teva mitja taronja, informa't gratis, sense compromís. Apt. 1.823 Palma.

Estudiant, 22 anys, català, anglès; cerca feina durant l'estiu. Tel. 72 48 87.

Atenció: Professora d'EGB cerca gent per intercanvi cultural i amistat. Apt. 1.792 Palma.

PROFESSOR, 49 anys, capital elevat, finques, xalet, estalvis importants, vida acomodada; senyoreta intel·ligent, bondadosa, amistat i fins seriosos. 71 00 87.

SENYORA separada, filla de set anys, negoci propi, culta; cerca senyor per relació formal. Tenc 40 anys. Apt. correus 192 Can Pastilla.

Secretària d'administració, 32 anys, rossa, bona presència, fadrina, visc sola, pis propi, cotxe; vull conèixer senyor per formar una llar, bo, amant de la casa. 27 79 90.

MENJARS CASOLANS



SOM ESPECIALISTES
EN XOT I PORCELLA
FEIM PRESSUPOSTS
PER A BATETJOS,
COMUNIONS I BODES
APARCAMENT PROPI
ELS DILLUNS TANCAT
AVINGUDA DE CARLES V
TEL. 66 11 17
LLUCMAJOR

PERSONALS

SEPARAT, 1'73 d'alçada, bona presència, cultura alta, vida acomodada, 45 anys; voldria fer amistat de moment, senyoreta senzilla i elegant. 27 79 90.

FADRÍ, 40 anys, estudis universitaris, alçada i pes corrents, m'agradaria entaular relació seriosa / matrimoni amb senyora de 30 a 40 anys, simpàtica. 72 14 94.

HOLA ALLOTS, tenc 36 anys i em sent mol jove. Cerc al.lot que cerqui qualche cosa més que sexe. Apt. 822 Palma.

FADRÍ, 31 anys, gran futur, pis propi, cotxe, alt, sense vicis, amant de la naturalesa, afeccionat a navegar; vull formar parella, senyoreta senzilla, de 23 a 29 anys. 27 79 90.

ESTUDIANT informàtica, 23 anys, seriosa, responsable, amb les idees clares; m'agradaria formar parella amb senyor amb sentiments amorosos, matrimoni. 72 14 94.

Advocatessa, posició social alta, bona família, 47 anys, viuda, sense fills; m'agradaria refer la meua vida, amb senyor culte, educat, no importa si té fills, si els té millor. Interessats cridar al 71 00 87.

Fadrina, 20 anys, amorosa i alegre, estudis superiors, sense problemes de cap casta; m'agradaria fer amistat amb al.lot fidel, educat i amorós, dolç. 27 79 90.

Senyora de Manacor, modista, importants estalvis, pis, xalet, cotxe, m'agradaria refer la meua llar amb senyor sa i net, a qui agradi passejar, d'edat entre els 56 i els 70 anys. 27 79 90.

A la senyoreta fotografia de 30 anys de C.M. Voldria conèixer-la sense la intervenció d'agència. Tenc 35 anys, estudis superiors. Ref. Tamron. Apartat 697 Palma.

Senyora de 45 anys, atractiva, alta, bona professió; vull conèixer senyor culte, alt, i sense cap vici, per sortir i fins matrimonials. L'interessat pot cridar al 27 79 90.

Senyoreta, 35 anys, morena, cotxe, pis, bona presència; vull conèixer senyor bo, atractiu, amb idees clares per al futur, per a fins matrimonials. 71 00 87.

Estudiant, 23 anys, ben paregut, ros, atractiu, cotxe i moto, vull conèixer senyoreta simpàtica i senzilla, per sortir i fins seriosos. 72 14 94.

Estrangera, 50 anys, bona presència, alta, rossa, culta; vull conèixer senyor fins a 60 anys, bo, formal i sense vicis, per a fins seriosos. Cridar al telèfon 71 00 87.

Policia, 38 anys, ben paregut, vull conèixer la meua mitja taronja, senyora o senyoreta que vulgui merèixer el meu amor, de 27 a 37 anys aproximadament, cridar al telèfon 27 79 90.

ANALISTA, 35 anys, fadrina, simpàtica i guapa; vull formar parella amb senyor sense problemes, edat indiferent. Si estàs tot sol com jo, cridam. Tel. 72 14 94.

ENGINYER químic, mitjana edat, fadrí, 1'69 d'alt. Vull formar parella amb senyoreta fadrina de 20 a 40 anys, seriosa i honrada. Indiferent si té fills, tan sols que m'estimi. Tel. 27 79 90.

APARELLADOR, viudo, sense nins, de 37 anys, pis, cotxe; vull conèixer senyoreta per refer la llar. Tel. 71 00 87.

JOVE, de 20 anys, feiner, sincer; m'agradaria contactar amb al.lota simpàtica. Tel. 71 00 87.

FADRÍ, 36 anys, treballador; desig conèixer senyoreta per sortir en pla formal. Tel. 27 79 90.

VIUDA, 68 anys sense fills, molt tota sola; voldria conèixer senyor paregut a mi. Tel. 71 00 87.

FUNCIONARIA, de 28 anys, fadrina, culta, bona presència, alta, simpàtica i alegre. Vull conèixer home fadrí i formal per a fins seriosos. Tel. 72 14 94.

BRASILENYA, de 26 anys, alta, simpàtica, molt atractiva, culta; coneixeria jove alt, fins a 30 anys, seriós, treballador i responsable, per fer una amistat molt formal. Cridau-me al 27 79 90.

ESTUDIANT, ulls blaus, de 36 anys, atractiva, culta; coneixeria senyor de fins a 45 anys, sense vicis, treballador, honrat i culte, per fer amistat seriosa. Telefonau-me al 27 79 90.

SEPARADA, 42 anys, de poble, simpàtica, agradable, sincera, neta; cerca senyor de 46 a 50 anys, formal, seriós, per a bones relacions. Tel. 27 79 90.

PROFESSORA D'IDIOMES, 30 anys, fadrina, bona presència; coneixeria al.lot de fins a 36 anys, culte, formal, amb bona posició social per a fins seriosos. Els interessat cridau-me al 72 14 94.

AMO DE RESTAURANT, 44 anys, alt, seriós, culte; voldria conèixer dona bona, formal i carinyosa, divertida i alegre, per a futur matrimoni. Telefonar al 27 79 90.

PERIT MERCANTIL, de 34 anys, alt, moreno; coneixeria senyoreta amb estudis, simpàtica, formal i sincera, amb finalitats matrimonials. Les interessades cridar al 72 14 94.

FADRÍ, 21 anys, voldria conèixer senyoreta per sortir, de moment com a amics. Tel. 72 14 94.

EMPRESARIA, 27 anys, fadrina; vull conèixer jove amb estudis. Apartat 10.064 Palma.

PROPIETARI RESTAURANT, 58 anys, viudo, sense fills, el negoci va molt bé. Només necessit una dona, bona persona, amorosa, amable, per a gran amistat en principi i llavors futur matrimoni. Tel. 71 00 87.

Al.lota, 26 anys, fadrina, treball fix, madrilenya. Vull conèixer al.lot formal, i que no fumi. Fins seriosos. Tel. 72 14 94.

ADVOCAT, 40 anys atractiu, simpàtic vull conèixer al.lota, amb estudis, formal, sincera i carinyosa per fer una gran amistat. Tel. 27 79 90.

ADMINISTRATIVA, 29 anys, morena, 1'67 d'alt, gran futur, educada. Voldria conèixer home formal, educat, per a fins matrimonials, i que sigui simpàtic i agradable. Tel. 27 79 90.

JOVE, fadrí, 34 anys, alt, m'agrada la naturalesa i els animals. Voldria conèixer al.lota jove, seriosa, formal, que li agradi la llar. Cridau-me al 72 14 94.

FADRINA, 23 anys, estudiant, guapa, simpàtica. Vull conèixer jove fadrí, simpàtic i formal amb fins molt seriosos. Telefonar al 27 79 90.

INFERMERA, de 30 anys, fadrina, alta, elegant; coneixeria senyor de fins a 40 anys, educat, seriós i sense mals vicis. Fins matrimonials. Crida'm aviat, ja que estic molt tota sola. Tel. 71 00 87.

ADMINISTRATIVA, 26 anys, fadrina, ulls verds, morena, cotxe; coneixeria jove amb estudis, fadrí, formal, honrat, feiner, net i sincer. Telefonar al 27 79 90.

PROFESSOR mercantil, 34 anys xalet, cotxe, pis, sense fills, viudo. Apartat 10.064 Palma.

ADVOCAT, 34 anys, fadrí; vull conèixer senyoreta de 20 a 30 anys Apartat 10.064 Palma.

A la senyoreta fotografia de 30 anys de C.M. Voldria conèixer-la sense la intervenció d'agència. Tenc 35 anys, estudis superiors. Ref. Tamron. Apartat 697 Palma.

Senyor 41 anys, un parell de negocis, cerc senyora economista que em pugui ajudar, és igual si té fills. Interessades escriure a l'apt. 10.221 de Palma.

Foto Estudi KAMAL
VIDEO REPORTAJES
El nostre lema: «Qualitat i servici»
Carrer de les Meravelles. Tlf.: 26.94.16
07610 LES MERAVELLES DE S'ARENAL

INMOBILIARIA
J. SALAMANCA
Compra-venta, lloguers, transpassos, valoracions
immobiliàries professionals
Carretera Militar, 229. 07600 s'Arenal Tel.: 26.15.72

**Reparació de frigorífics, rentadores i
maquinària d'hosteleria**
Carrer Cannes, 34-D
Tlf.: 74.33.02 - 74.16.74
S'ARENAL DE MALLORCA

MI MUEBLE
Exposició i venta de mobles
Ronda Migjorn, 103. Tel. 66.15.64. Lluçmajor.
C/. dels trencadors, 7. Tlf.: 26.16.29 s'Arenal

COMERCIAL
ROSSI
C/. PASSATGE CA'N FAIXINA, 25
TEL. 24 83 04 - 07005 PALMA DE MALLORCA
SECCIÓ PINTURA
Retolació façanes-taulers
cristalls-lugonetes-teles
pancartes-dibuixos artístics
i publicitaris
SECCIÓ TOLDOS
Terrassa-balcó-camió
marquessines-projectes-disenys
i presuposts en 24 hores

TRANSPÀS
RESTAURANT
Al carrer Joaquim Verdaguer de s'Arenal. Terrassa amb 16 cadires i local amb 70. Té dos aparell d'aire acondicionat i esta a 10 metres de la platja. Lloguer 50.000 ptes al mes. Transpàs quatre milions. Tlf.: 26.67.21.

S'Arenal
de Mallorca

**SA REVISTA QUE DIU EL QUE
ELS MALLORQUINS PENSEN I
NO S'ATREVEIXEN A DIR**

PERSONALS

VIUDO, 59 anys, perit mercantil, negocis; només cerc pau i amor amb una dona de bon cor, atenta, és diferent el seu estat civil, fills, o posició social. Tel. 27 79 90.

ALLOTA 18 anys, simpàtica, auxiliar administrativa, alegre, sincera, jovial; cerc jove sense problemes per sortir, primer amiat, després fines matrimonials si ens agradam. Si em vols conèixer, crida al 27 79 90.

Arab, 38 anys, visc a Mallorca, fadri, amorós; vull conèixer senyora o senyoreta aproximadament de la meua edat, per a fins seriosos. 71 00 87.

GASTRONOMIA

CAFE CA'N REAGAN. Berenars i soparets. Lloc de trobada dels pagesos del Pla de Sant Jordi. Tel. 411266 - Casa Blanca.

BAR RESTAURANTE ANDREU. Cuina variada i tapes. Sopars deportius i de companyia. Carrer de la Grua, 6 - Ca'n Pastilla.

XINA ORIENTAL. Menjars i begudes xineses. Carrer de Joaquim Verdaguer, 12. Tel. 266721, S'Arenal.

FONDA NATURISTA, Na Baugana. Obert de 10 a 16 hores, de dilluns a divendres. Menjars per endur-se'n. C/ Santa Bàrbara, 4. Palma. Tel. 72 18 86.

BAR BARA. Cuina casolana mallorquina. Carrer de Felanitx, cantonada Manacor. Tel.: 42 77 80. Son Ferriol.

RESTAURANT BADIA. Dies feiners, menú a 550 ptes. Diumenges i festes, menú a 1300 ptes. C/ Almirall Moreno, s/n. Tel. 74 11 91. Badia.

MCDONALD'S S'ARENAL. Celebra el teu aniversari amb nosaltres en un ambient familiar. Avinguda nacional, 34 (entre els balnearis 8 i 9). Tel. 491891. S'rt. Susana.

RESTAURANT JAMAICA, cuina mallorquina, especialitat en paelles. Carretera Militar, davant l'ambulatori. Tel. 262923. S'Arenal.

RESTAURANT SA BOLLERA. Cuina feta com Deu mana. Si frissau, no vengueu. Carrer Acapulco, 4. Sortida, n. 3 - Les Mervelles. Tel. 265188.

OS CANTEIROS RESTAURANT. A casa galega do Ca'n Pastilla. Comidas e vinhos galegos. Av. Bartomeu Riutort, s/n. Tel. 262674 - Ca'n Pastilla.

HOSTAL MARACAIBO, cuina mallorquina casolana. Devora les Escoles de Ca'n Pastilla. Tel. 263017.

SERVEIS PROFESSIONALS

ARREGLAM rentadores, màquines registradores, ràdio-cassettes de cotxes, porters electrònics. Electronica EL GAUCHO. Carrer Mallorca, 2. Telèfon: 263423.

Si desitges solucionar els teus problemes de salut, no cerquis més, tenim la solució! Telefona's al 72 28 36 i anam al lloc on es trobi. La supervisora K. Crespi.

Traduec al català (de l'espanyol, l'anglès i el francès), Corregesc textos en català i en espanyol, faig classes de català a tots els nivells. Tel. 72 82 23, Antònia.

TINTORERIA CALTOR. Netetja de catifes, mantes, cortines, cobertors i tota classe de peces de vestir. Carrer Torrent, 9 - S'Arenal. Tel. 265447.

PNEUMATICS SON FERRIOL, equilibrats de rodes, canvi de rodes i pegats, alineació de direccions assistida per ordinador. Avinguda del Cid, 73. tel. 42 75 53 Son Ferriol.

Dona d'una quarentena d'anys, s'ofereix per netejar cases a la zona de S'Arenal. Tel. 49 13 75.

ALLOTA de 18 anys, s'ofereix per tenir cura dels nins, zona S'Arenal, Can Pastilla, Coll d'en Rabassa. Tel. 26 45 05.

CUINER, s'ofereix per fer tapes a hores extres. Tel. 26 63 32.

GUARD NINS a ca meua. Bon tracte. Tel. 266834.

BUGADERIA LLITERMA. Autoservei, rentat en sec i en banyat, neteja de catifes, servei ràpid. Carrer Virgili, 17. Tel. 26 63 31. Can Pastilla.

Arenalera Jove cerca feina per hores, per fer neteja. Tel. 26 39 14. Demanar per Carmen.

MESTRESSA s'ofereix per cuidar nins a ca meua de S'Arenal. Horari a convenir. Tel. 262197.

Decoradora, cerc feina, estudis fets a Barcelona. Tel. 86 21 01 / 89 07 34.

FERRERIA DE N'ANTONISSEGUI. Ferro i alumini. Carrer de Castillejos, 53. Tel. 262592. Coll d'En Rabassa.

BUGADERIA Super Clean, rentam en sec i amb iagua, mantes, cobertors i tota la resta. C/ de sant Antoni de la Platja, 8 - Can Pastilla. 260370.

TRANS VENY AGENCIA. Servei diari: Felanitx-Ciutat-Felanitx i Portocolom-Cala Murada-Cas Concos. Tel. 58 04 95.

INSTAL·LACIONS elèctriques i sanitàries CC.JU.CB., instal·ladors oficials de gas ciutat, propà i butà. Carrer Marqués de Tenerife, 77. Tel. 242593 - Son Ferriol.

PNEUMATICS BRASIL, pegats ràpids, bateries, correges de ventilador, camvis d'oli, greixar, rentats de motor. Carretera de Manacor, 391 - Son Ferriol. Tel. 270645.

CRISTALLERIA S'ARENAL. C/ Quarter, 31. Tel. 49 18 67. S'Arenal.

PLANXISTERIA, pintura, mecànica. Taller "SAN FRANCISCO". Camí de Son Fangos. Tel. 490314 - Es Pil·lari.

Es passen treballs a màquina. Tel. 29 41 82 - 26 35 09.

Arenalera Jove cerca feina per hores, per fer neteja. Tel. 26 39 14. Demanar per Carmen.

TELEVISORS, vídeos, ràdio-cassettes, arreglam. ELECTRONICA J. GARCIES. Carrer Francesc Frontera, 10. Tel. 264335 - Coll d'En Rabassa.

Necessit cosidora de cinturons, per hores o escurada. C/ Tòquio, 2 - local 21.

PINTOR-EMPAPERADOR José Luís Rios. Pressuposts de franc. Tel. 24 08 35.

EL COMODIN, el seu braç dret. Fill d'hoteler internacional, relacions públiques, secretari personal, xofer, home de confiança. El comodi té 30 anys i un aspecte agradable. J. M. Sierra Sanz. L'home de la situació. Apt. 102 Llucmajor.

Estudiant de BUP s'ofereix per guardar nins petits, tenc experiència, els guardaria a ca meua i els donaria menjar, des de les 4 de l'horabaixa fins a les 10 del vespre. 30.000 ptes/mes. Tel. 49 26 32. S'Arenal.

ENSENYANCES

Es donen classes de repàs d'EGB i 1er de BUP. Tel. 75 40 83.

CLASSES de Matemàtiques, Física o Química. Tots els nivells. Professor llicenciat. Cridar al 26 22 81.

Repàs català, francès, llatí, lcastellà, socials, naturals, grec... EGB (totes les assignatures), BUP. Tel. 72 28 28 - 26 23 56.

CLASSES particulars de ball, individual o parelles, cha-cha-cha, rumba, fox-trot, samba i altres. César, llista de correus de Can Pastilla.

Es fan classes d'anglès per a nins i adults. Cridar a hores de dinar. Margalida. Tel. 40 31 76.

Si vols classes d'anglès, pots tenir una professora titulada. Demanau per na Marga. Tel. 46 00 93.



C. BALEARES, 25-2
El Arenal

* Informàtica
— Programació en:
BASIC - CLIPPER
dBASE III PLUS
— Formació d'usuàries en:
QUATRO - LOTUS 1-2-3
WORDPERFECT - WORKS
* A més d'un llarg
etcètera pots aprendre:
BANCA - REPÀS
COMPTABILITAT
MECANOGRAFIA

BORSA DEL MOTOR

SI DESITJA UN COTXE nou de la nostra gamma, vingui i en parlarem. AGENCIA OFICIAL RE-NAULT. Tel. 413867 - Son Ferriol.

VOLKSWAGEN JETTA d'importació, amb matrícula PM-BJ, venc per 400.000 ptes. Tel. 79 46 89 - 49 18 05

Venc Seat 131 PM-S, diesel. Bon estat de conservació, preu a convenir. Tel. 26 37 94.

S'Arenal
de Mallorca

265005



SEMAR

EMBOTITS

EL BON GUST DE MALLORCA

Carrer Tomàs Montserrat, 6-8
Tel. 66 01 57 - LLUCMAJOR

MALLORQUÍ!

ELS TEUS FILLS TENDRAN MÉS OPORTUNITATS SI SABEN BÉ LA LLENGUA DE MALLORCA. EXIGEIX ESCOLES CATALANES AL TEU BARRI

IMMIGRANT!

ELS TEUS FILLS SÓN TAN MALLORQUINS COM ELS FILLS DELS MALLORQUINS. EXIGEIX ESCOLES CATALANES AL TEU BARRI

Restaurant - Cafeteria
Carns i peixos frescs
Cuina mallorquina i internacional
Selecte assortit de tapes
elaborades al moment
Graelles de llenya
Especialitat en paelles i fideuada
C/ Amilcar, 14. Tel.: 49.27.64
S'Arenal de Mallorca



Llucmajor

Gaspar Oliver diu que s'intentarà evitar l'especulació al polígon industrial

El batle de Llucmajor, Gaspar Oliver, comunicà en roda de premsa la firma imminent del contracte amb l'empresa Gestur, la qual s'encarregarà de la construcció del polígon industrial, el qual ha vist endarrerit l'inici de les obres, en diverses ocasions, per motius diversos.

El cost del polígon supera els mil milions de pessetes i, per tant, es calcula que els preus dels solars serà al voltant de les 6 700 ptes el metre quadrat; a més, se cediran quatre mil metres de terreny als propietaris que varen vendre les terres, ja que així figura en el contracte subscrit entre l'ajuntament i ells. L'ajuntament es quedarà amb un 19.18 % dels solars.

Gaspar Oliver assenyalà que els interessats en l'adquisició de solars hauran d'avançar el 5 % del valor d'aquests i presentar també un projecte de construcció en un temps màxim de quatre anys; si

no es compleix aquest termini, perdran aquesta garantia del 5 %. Segons Oliver aquesta mesura és per evitar l'especulació en l'adquisició dels terrenys.

Així mateix el batle afegí que fa uns dies s'havia firmat un conveni amb la conselleria de Sanitat per transformar el centre sanitari en un centre de salut, el qual es calcula que entrarà en funcionament a finals de juny i que atendria durant les 24 hores del dia. Afegí que existeixen projectes per instal·lar centres sanitaris a la zona de Badia Gran i de s'Arenal.

Porreres

Detenen dos individus quan feien un robatori

Dos individus anomenats, A. M. M. de 23 anys i J. C. H. F. de 14 anys d'edat, foren detinguts per la Guàrdia Civil en col·laboració amb la policia municipal, quan el passat dia 13 foren agafats a l'interior d'un cotxe que

Uns quants de membres de la Coordinadora anti-camps de golf de Manacor foren retinguts per membres de la policia local quan repartien propaganda de la Coordinadora per bars i altres llocs públics de Manacor. Després de ser retinguts al carrer per la policia municipal durant un parell d'hores foren posats en llibertat.

El portaveu del PSM de Manacor, Hilari de Cara, anuncià que el grup nacionalista sol·licitarà la celebració d'un ple extraordinari perquè s'hi debatessi la retenció il·legal dels membres de la Coordinadora anti-camps de golf quan repartien fullets en contra de les noves

urbanitzacions. El grup municipal nacionalista considera que "aquest fet és un clar abús d'autoritat que recorda èpoques passades. No es descarta la possibilitat de demanar la dimissió de Gabriel Bosch i del responsable de la Policia Local"; referint-se al tema afegiren que "si consideraven que el fulletó els calumniava, que vagin

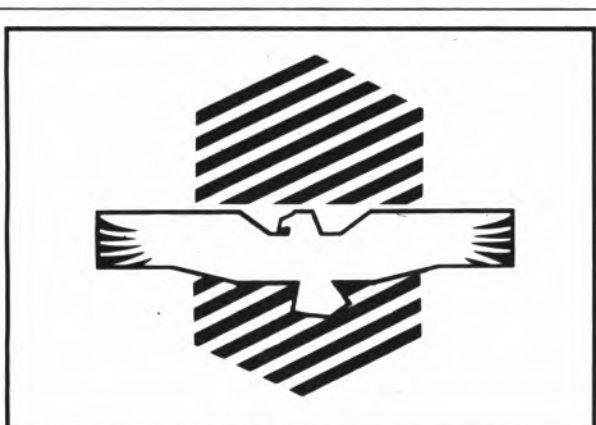
als tribunals", però la postura que havien adoptat era inadmissible.

Per la seva part el GOB ha expressat en un comunicat la seva solidaritat amb els membres de la Coordinadora "per la seva voluntat d'evitar la construcció de dues noves urbanitzacions a Son Ganxo i a Rotana". Els eco-

gistes refusen l'actuació de la policia local per considerar-la "prepotent", i afegeix que "desitjam que l'Ajuntament de Manacor sigui tan eficaç en paraitzar i evitar el gran nombre d'il·legalitats urbanístiques com ho és a l'hora de perseguir els que es dediquen a manifestar una opinió crítica".

Manacor

Retenció il·legal de membres de la coordinadora anti-camps de golf



**ASCENSORS
ASPE S.A.**

C/. MARINETA, 7.
TELS.: 26.62.32 - 26.62.54. FAX: 490763
07600 S'ARENAL DE MALLORCA

Mallorquins!

**La nostra llengua
està en perill.**

**No parleu mai
en foraster.**

És un suggeriment de

S'Arenal
de Mallorca



MERCAT DE LLEVANT

PASTISSERIA

FRUITERIA

PEIXETERIA

CARNISSERIA

XARCUTERIA

LICORERIA. ETC.

Història de la Banda de Lluçmajor

Sa persona sol tenir passió per on va néixer a aquesta terra mateixa se li va obrir el camí; a ell, se'l va dirigir a on sa idea el cridava; cada qual s'inclinava a lo que li convení.

Enque ella fos pagesa, la ciutat de Lluçmajor, li inclinà s'atenció a sa música i a sa lletra. Va ser una obra aqueixa que sa gent no descuidà i s'hi sabé inclinar amb molta grossa fermesa.

Un ajuntament hi hagué, mil vuit-cents quaranta-dos, que va donar molts valors a sa música que los té. Digué: aquí s'ha menester sa banda per alegrar que se pugui bé emprar per lo que se pugui fer.

Jaume Barceló es nomenà per sa difícil empresa;

Honor a l'art

Tens tota la mestria Margalida Capellà, que en la justa simetria uns bells quadres saps pintar.

Amb pinzells fas harmonia a la muntanya o ciutat, les mans teves són la guia per plasmar realitat.

El que veu la teva vista a la tela saps posar, és signe de bon artista pel camí de triümfar.

No tenc paraules precises per tants mèrits detallar i acab donant-te les gràcies perquè em va meravellar.

Escandell

va ser una obra aqueixa que en marxa se va posar: de solfa va ensenyar i de tocar instrument. Amb un mestre competent Lluçmajor pogué comptar.

Un tal Manyo el supli que bombardino tocava; sa batuta agafava per sa banda dirigir. L'aguantà fins que morí demostrant molta passió: a tota sa funció tot moment va assistir.

Un Miquel Tomàs hi hagué que trompeta tocava, i un partit li mandaria feina delicada fer. Es CENTRO se li digué que una banda formàs en es jove ensenyàs de llegir i tocar bé.

A la FORCA també hi havia format un altre partit volgueren treure'n profit i una banda es muntaria i es mestre que es cercaria va ser Damià Peixet. Ell tocava es clarinet amb molta de mestria.

A un extrem de sa Plaça hi havia ES RACÓ; sa gent de més distinció allà dedins se trobava. Se va pensar en una banda que molt prompte es muntaria. Toni Cotó es cercaria ell qui clarinet tocava.

Molta lluita hi hagué amb ses tres bandes formades, de joves, molt augmentades, grossa passió s'hi tengué. Sa política això té per addictes reclutar no se mira en gastar un caramull de doblar.

Quan Primo de Rivera entrà a governar nostra Espanya, es mando nou se posava

i en Mataró se nombrà. Molta cosa reformà de ses velles estructures; també va prendre mesures per ses tres bandes juntar.

Els tres directors que hi havia se varen organitzar i entre ells se va acordar: mig any un dirigiria; després se canviaria quan s'hagués cobert es plaç. Se va seguir es compàs amb molta de simpatia.

En Miquel Tomàs morí, després morí en Cotó, s'exclusiva direcció en Peixet la va seguir fins que a Espanya va venir sa República aprovada i s'elecció guanyada. Canvi molt gros va haver-hi.

Toni Sastre se nomenà perque fos es director, homo de molta passió amb molt de gust treballà. Per sa banda es desvetllà, per ella només vivia, instruments nous posaria a bastants d'ells va pagar.

Quan es Moviment vingué, aquell des trenta-sis, se prengueren es permís, cap a tancar se'l dugué, i es puesto cobrigué de nou, Damià Peixet. A això hi pegà de dret, fent ell una obra de bé.

Carregat ja de molts anys, en Peixet la deixaria, nou director es cercaria per sa banda governar. Pere Jaume es senyalà per ser futur director; sa feina amb molt d'amor tot moment va demostrar.

Un músic de confiança s'ajuntament assenyalà Guillem Coll se va nomenar, en tot va tenir constància



de tot assumpte es cuidava. Perdent treball i doblers per sa banda, interés grossa passió demostrava.

En Pere Jaume morí, de mando canviaria, Julià Cotó es diria es director que el supli. Malaltia va tenir a dins curta temporada, es mal molt fort s'agreuja, fins que la mort va venir.

Joan Xamena hi havia que fou es seu director, home de molt alt valor a dins sa fina harmonia. Molta de feina faria, de tota classe en deixà. Sordera se li pegà i es càrrec no acceptaria.

Un porrerenc se cercà, Vermell li deien de nom, concordava amb tothom per tenir molt dolç parlar. Tota passió va posar per sa banda ell servir, però se va convenir homo d'estudis posar.

En Castellanos cercaren de banda municipal, un homo especial. A això bé ho encertaren, els sons ben prest canviaren, se pot dir, dels instruments, també de nous elements sa plantilla ampliaren.

Quan ja tot coordinat, sa banda i s'estructura ha pujat a una altura que ningú s'ho hagués pensat. És un orgue afinat que dóna gust sentir-lo, és obra des director, homo de gran qualitat.

Quan tot bé funcionava, banda i organització un fallo trist de dolor dins es grup es declarava i an en Guillem Coll pegava malaltia de la mort. A homo de tan gran conhort marxa fúnebre es brindava.

Clement Garau i Salvà de Lluçmajor

IMPRENTA

Graphic Art

CARRETERA MILITAR, 208
Tel. 26 89 64 - Fax 26 65 09
S'ARENAL - MALLORCA

Servei d'aigua
a domicili
pou propi

Aljubs de varies
capacitats amb
motor elevador

SERVICI A LLUCMAJOR I S'ARENAL
N.º REGISTRE SANITARI 2700319 PM

TRANSPORTS MANRESA
CAMIÓ GRUA TRANSPORTS
EN GENERAL

Carrer de l'Estrella, 13 - Tel. 66 06 40 - LLUCMAJOR

ELECTRONICA

El Gaucho

SERVEI TÈCNIC

* Televisió
* Vídeo
* Ràdio Cassettes
* So
* Instal·lacions Antenes
Col·lectives, Individuals
i Parabòliques

DISSENY I

ASSESSORAMENT
* Electrònica Industrial
* Telecomunicacions
* Alta Fidelitat
* Registradores
Electròniques

Carrer Mallorca, 2
Carrer Sant Cristòfol, 82

07600 S'ARENAL DE MALLORCA
Tel. 26 34 23 Fax 26 61 19



Aquesta setmana passada es va celebrar el sopar entrega de trofeus del VI Torneig d'SQUASH al Tennis Son Verí de s'Arenal. Els trofeus, donats per diverses cases comercials, foren per a Miquel Antich, Pau Cabot i Miquel Paieres.

S'ARENAL DE MALLORCA, la revista de s'Arenal, té un lloc preferent a les grades del Camp Municipal d'Esports de s'Arenal al costat d'altres empreses arenaleres.



Aquest és l'equip de futbol sala d'EL GAUCHO de s'Arenal. Juguen a la categoria de Primera Regional de futbol sala, i de moment es cossen els van bastant bé, ja que van classificats amb els equips del davant, concretament van al quart lloc. Molta de sort molts de gols!



L'ESPANYA DE LLUCMAJOR és aquest equip de la foto que juga a la categoria de la Tercera Divisió. A l'actual temporada les coses no van massa bé ja que van els tercers dels darrers de la classificació, però no perden el coratge; el president, el Sr. Mòjer, assegura que malgrat la mala situació continuaran a la mateixa categoria.



L'Atlètic Balears de tercera divisió, jugà no fa gaire dins el camp del s'Arenal. Després d'un conflictiu partit, amb un arbitratge pessim, aconseguiren empatar i endur-se un punt del camp arenaler. De moment, les coses no van gaire malament a aquest equip, i esperen acabar la lliga en els primers llocs. Que tingueu molta de sort!



Aquest equip és S'ARENAL que juga a tercera Divisió. La temporada actual va més o manco bé, per ara està situat en una posició mitjana de la classificació. Dins l'equip no hi ha gaire problemes, tan sols els derivats de la manca de victòries, però encara hi ha l'esperança que en el que queda de lliga es puguin aconseguir més victòries i se sumin molts de punts que duguin l'equip per amunt dins la classificació; ànim, al.lots!

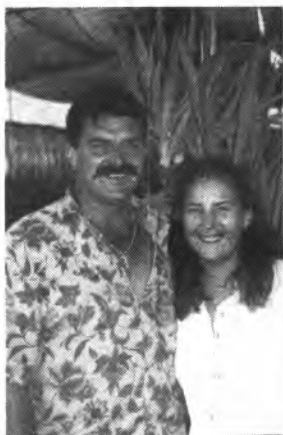
**Instal·lacions elèctriques
i bombes sumergides
PEP SANSÓ**

Carrer de Manacor, 507 - A
Tlfs.: 42 73 05 - 42 85 82
07199 Casa Blanca

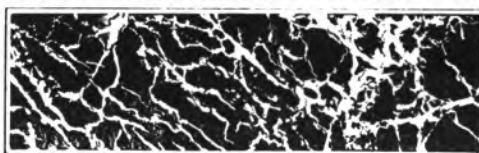
Centre de Jardineria

**ISABEL I
MIQUEL**

C/. Dragonera
(Davant Mercat Arenal)
S'Arenal de Mallorca



GRANITS I MARBRES



ES TRAURE. C. B.

Som especialistes en sobreposats de
cuina i bany.
Donam el millor servei pel millor preu.
Carretera d'Algaida a Llucmajor, Km. 6.
TELÉFON 12 54 18. ALGAIDA.

mójer®

Ctra. Llucmajor - Arenal, km. 1
Tels. 66 07 60 / 66 01 08
Fax 66 24 59
07620 LLUCMAJOR

S'Arenal

de Mallorca

BOLLETÍ DE SUBSCRIPCIÓ

Nom.:

Carrer.:

D. P.

Població.: Tel.:

M'interessa una subscripció:

☐ **SEMESTRAL 1.500 PTS**

Rebut domiciliari aun banc

Entitat:

Sucursal:

Banc.: Suc.:

Compte n.º:

Titular:

Firma

Ompliu aquesta tarja i enviau-la al
Camí de les Pedreres, 30, s'Arenal



A un dels salons de l'Hotel Festival de les Meravelles va tenir lloc divendres passat la inauguració de l'exposició de fotografia del fotògraf arenaler Kamal. Una exposició sense precedents al nostre poble, ja que reuneix l'obra d'un sol fotògraf, que va reunir el dia de la inauguració la flor i nata de la societat arenalera.

Atletisme

Joan Quintana, primer mallorquí classificat en el campionat d'Espanya de cross

El corredor llucmajorer, Joan Quintana Oliver, fou el primer mallorquí, segon de les Balears, i el 74è d'Espanya, en el campionat de Cross celebrat a Matalañas (Santander).

Aquest jove cadet de tan sols 15 any, malgrat la classificació final, no tingué la sort desitjada ja que quan anava entre els trenta primers classificats li va sortir una sabata quan va ser destalonat per un altre atleta; de no haver succeït això encara hauria arribat molt més endavant, prop de l'eivissenc César Rodríguez, que fou el primer illenc a arribar.

L'organització cantàbra en aquest campionat estigué a l'altura de les circumstàncies, malgrat que el circuit de Matalañas de Santander fou molt dur, amb moltes pujades i bai-



Joan Quintana Oliver

xades, però així i tot Joan Quintana i Oliver féu un crono de setze minuts i quaranta cinc segons en

una distància de 4 900 metres. El lloc a la general i el temps emprat pels atletes que formaven la Selecció Balear masculina foren els següents:

35	César Rodríguez Fernández	C.A. Eivissa	16'07"
74	Joan Quintana Oliver	C.A. Llucmajor	16'47"
85	Ramon Fuster Cabrera	C.A. Palma	16'58"
87	Albert Mudarra Rosales	C.A. Colonya-Pollença	17'00"
98	Pau Vallejo Navio	C.A. Colonya-Pollença	17'11"
111	David Ordóñez Llopis	C.A. Colonya-Pollença	17'24"
132	Adrià López Grifol	C.A. Palma	18'14"
-	J. Roman Escribano Jiménez	C.A. Palma	Retirat

Prengueren part en aquesta prova un total de 187 atletes provinents de totes les comunitats autònomes de l'Estat espanyol.



Aquest ninet és en Jaume Miquel Cardell i Domínguez que va néixer el passat dia 21 de setembre i va alegrar la seva llar, i especialment als seus pares, Antoni i Encarna. Des d'aquí donam l'enhora-bona a tota la família. (Foto Rafa)



Na Marta i en Paco es varen casar no fa gaire temps a l'església del Convent de Llucmajor. Després de la cerimònia religiosa anaren a sopar a Cas Carboner de Montuiri amb tots els seus familiars i convidats. Tot anà de primera. (Foto Rafa)



N'Antoni Garcia i na Pereta Mas s'ajuntaren en matrimoni a l'església de Gràcia. La nova parella, un cop acabada la cerimònia religiosa, anà al restaurant S'Espigolera de Llucmajor per celebrar l'esdeveniment acompanyats de tots els seus familiars i amics. Per molts d'anys! (Foto Rafa)



Aquesta nova parella és la formada per n'Aina-Maria Domínguez i en David Pereira, que es casaren el passat dia 22 de febrer a l'església de Llucmajor. Després de la cerimònia religiosa anaren a sopar al restaurant Tai-Tai de s'Arenal. Enhorabona! (Foto Rafa)